# Songs for you

(Sizler için Şarkılar)

For Solo voices, solos from choir, upto 3 voice youth choir, piano

Music and Lyrics by

**Ali Riza SARAL** 

To my students at Yeditepe University

Oct 2020

## **Copyright notice**

<u>Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivs 4.0</u>

Please send a digital recording of your performance to <a href="mailto:the-composer">the composer</a> at arsaral(AATT)yahoo.com

The piece is written to be used for good causes.

#### **CONTENTS**

Forword

Lyrics

Links to SoundCloud mp3 files

Score

Parts (in a seperate book)

About the Composer

#### **FORWORD**

Between 2000 and 2005, I have taught various courses at Yeditepe University. I had a book of tricks that I used to motivate my students temporarily and then focus them to the subject matter. These songs are based on a few of these tricks and stories. For example my favorite example for 'Peak yourself at the right moment' was Fatih Sultan Mehmet. He conquered the formidable Constantinople at the age of 29... The essence was do not loss your time as young persons, work towards your personal peak...

I woud like to thank Ms. Müjgan ÖZÇAY for her precious guidance and encouragement in my composition process .

A last note about the Lyrics. I wrote down all the lyrics but I was inspired by some popular ideas. "Concentrate on what really matters" belongs to Belthazar Gracian's 'The Art of Worldly Wisdom'. "Peak yourself at the right moment" is a popular saying. 'Know where you go' is a past warning to me from my composition teacher Roque CORDERO at Illinois State University.

#### LYRICS in English and Turkish

SONGS FOR YOU - SİZİN İÇİN ŞARKILAR

1- PRETTY GIRL ŞİRİN KIZ

Pretty girl pretty girl May I call you If I call you pretty girl Would you smile?

Pretty girl pretty girl
May I hold your hand
If I hold your hand pretty girl
Would you smile?

Pretty girl pretty girl May I hug you If I hug you pretty girl Would you smile?

Pretty girl pretty girl
May I kiss your cheek
If I kiss your cheek pretty girl
Would you smile?

.....

1- ŞİRİN KIZ Güzel kız güzel kız Dersem sana Dersem sana güzel kız Gülümser misin?

Güzel kız güzel kız Elini tutarsam Elini tutarsam güzel kız Gülümser misin?

Güzel kız güzel kız

Sarılırsam sana Sarılırsam sana güzel kız Gülümser misin?

Güzel kız güzel kız Öpersem seni Öpersem seni güzel kız Gülümser misin?

2- HOW CAN I? Your looks are cute Warm'nd sweet Your hands are cute Soft'nd sweet

Hands, Your hands
I would hold

Your eyes're so blue They shine Your hair's beautiful It shines

Eyes your eyes
I would look inbe

Your words're sweet Full of sympathy Your lips're sweet Full of warmth

But your mouth smells ash How can I kiss you again?

.....

#### 2- NASIL YAPARIM?

Bakışların ne hoş Sımsıcak sımsıcak Ellerin ne hoş Yumuşak yumuşacık

> Ellerim ellerini Tutmak ister

Gözlerin ne güzel Işıl ışıl parlıyor Saçların ne güzel Sarı sarı parlıyor

Gözlerim gözlerinle Bakışmak ister

Sözlerin ne tatlı Sevgi dolu sevgi Dudakların ne tatlı Sevgi dolu sevgi

Ama ağzın kül kokuyor Nasıl öperim ben seni

#### 3- CONCENTRATE ON WHAT REALLY MATTERS

I can't play my instrument play, play, play
I can't sing my song sing, sing, sing
What shall I do? What shall I do?
What shall you do? What shall you do?

I can't do my homework study, study, study
I can't think anything persist, persist, persist
What shall I do? What shall I do?
What shall you do? What shall you do?

I can't remember anything relax, relax, relax

I break down everything concentrate, concentrate, concentrate

What can I do? What can I do?

What can you do? What can you do?

I want to do everything persist, persist, persist
I can't do anything persevere, persevere, persevere
I have to concentrate
On what, on what, on what

I have to concentrate
On what really matters
On what really matters

.....

3- NEYE DİKKAT? Enstrümanımı çalamıyorum Çal, çal, çal Şarkımı söyleyemiyorum Söyle, söyle, söyle Ne yapmalıyım? Ne yapmalıyım? Ne yapmalısın? Ne yapmalısın?

Ödevimi yapamıyorum Çalış, çalış, çalış Hiç bir şey düşünemiyorum Israr, ısrar Ne yapmalıyım? Ne yapmalıyım? Ne yapmalısın? Ne yapmalısın?

Hiç bir şey hatırlıyamıyorum relax, relax, relax Her şeyi kırıp döküyorum Dikkat, dikkat, dikkat Ne yapabilirim? Ne yapabilirim? Ne yapabilirsin? Ne yapabilirsin?

Herşeyi yapmak istiyorum ısrar, ısrar, ısrar Hiç bir şey yapamıyorum azim, azim, azim Dikkatimi toplamalıyım Dikkatini toplamalısın neye, neye, neye

> Dikkatimi toplamalıyım Gerçekten önemli olana Gerçekten önemli olana

4- PEAK YOURSELF AT THE RIGHT MOMENT
Peak yourself at the right moment
If you want to be successful

If you feel weak when you have to be strong

If you face danger When you do not expect

If you take a challenge When you have to succeed

Peak yourself
At the right moment

4- DOĞRU ZAMANDA KENDİNE ERİŞ Doğru zamanda kendine eriş Eğer başarmak istersen

Eğer zayıfsan

Kuvvetli olman gerek

Eğer tehlikedeysen Beklemediğin anda

Boy ölçüştüğünde Üstün gelmek için

Doğru zamanda kendini yücelt Eğer başarmak istersen

5- REDUCE SELF IMPORTANCE - 5- KENDİNİ ÖNEMSEME Stop! Reduce Self importance Relax! Dur! Kendini önemseme! Gevşe!

> Stop! Take it easy! Relax! Dur! Rahat ol! Gevşe!

Don't take everything serious! Herşeyi ciddiye alma!

Reduce self importance! Kendini önemseme!

6- WHERE DO YOU GO?
Are you going Home?
Or are you going to school?

Are you going to movie? Or are you going to a caffee?

Will you be a doctor? Will you be a teacher?

Will you go abroad? Will you stay at Home?

Will you go this way?
Or will you go to other way?

Do you know what to choose? Do you know where you go?

Do you know what to choose? Do you know where you go? .....

6- NEREYE GİDİYORSUN? Eve mi gidiyorsun? Yoksa okula mı gidiyorsun?

Sinemaya mı gidiyorsun? Yoksa kafeye mi gidiyorsun?

Gelecekte yurt dışına mı gidiyorsun? Yoksa burada mı kalıyorsun?

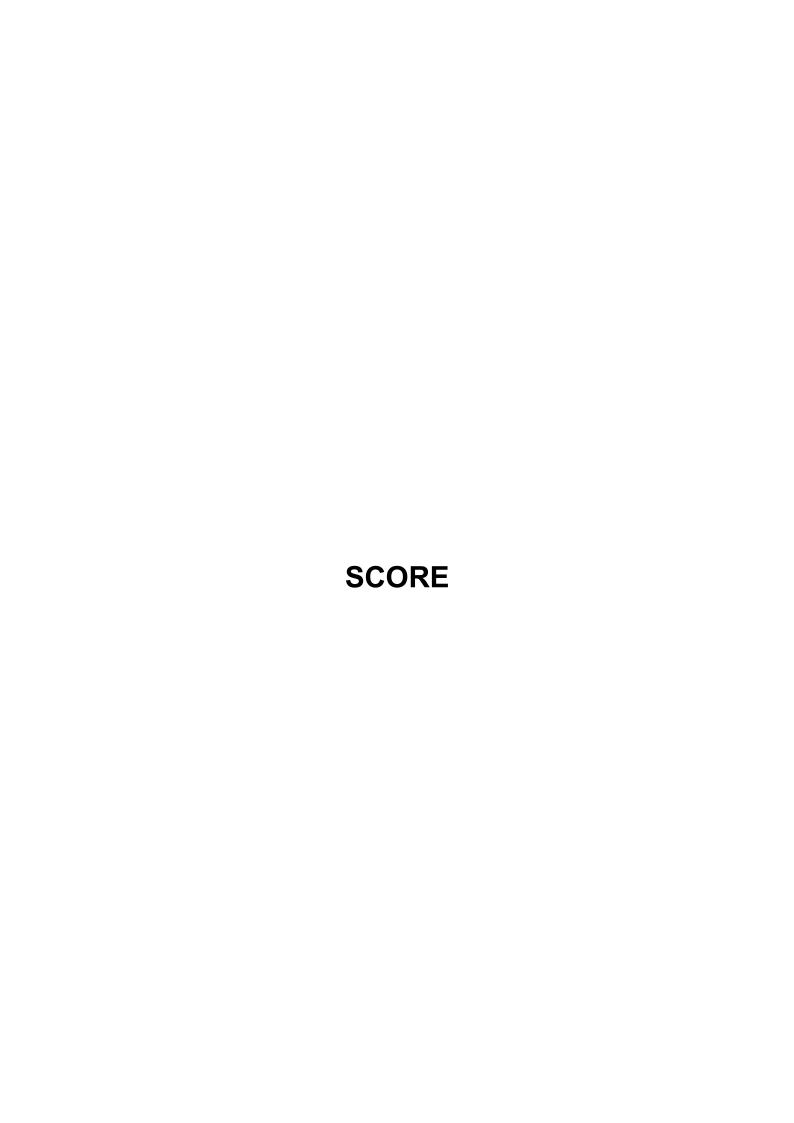
> Doktor mu olacaksın? Öğretmen mi olacaksın?

Bir dakika! Bu yöne mi gidiyorsun? Yoksa başka yöne mi gidiyorsun?

> Biliyor musun? Nereye gidiyorsun?

### **Links to SoundCloud mp3 files**

Pretty girl
How can I?
Concentrate on what?
Peak yourself
Reduce self-importance
Where do you go



### **PARTS**

Parts are available on demand by e-mail free of charge.

#### **About the Composer**

Ali R+ SARAL has studied double majors and has two Master's degrees,

MSc and BSC from Istanbul Technical University and MM from Illinois State University.

He was accepted to the Istanbul State Conservatoir Composition and Theory Department and

studied harmony, counterpoint and others with Erçivan SAYDAM,

composition with Ilhan USMANBAŞ.

He was a student of Roque CORDERO and Arthur CORRA at USA.

He has attended courses at Stanford University CCRMA lab and Darmstad 1996.

He has written 63 works of music close to 15 hours long.

You can find his compositions at Petrucci Library: http://imslp.org/wiki/Category:Saral, Ali Riza

He has served EUROCONTROL and German airspace as an air traffic control engineer 1992-1997.

He has specialized in LARGESYSTEMS and Java-J2EE.

His areas of interest include Systems Psychology, ANN and parsers.

He writes blogs at:

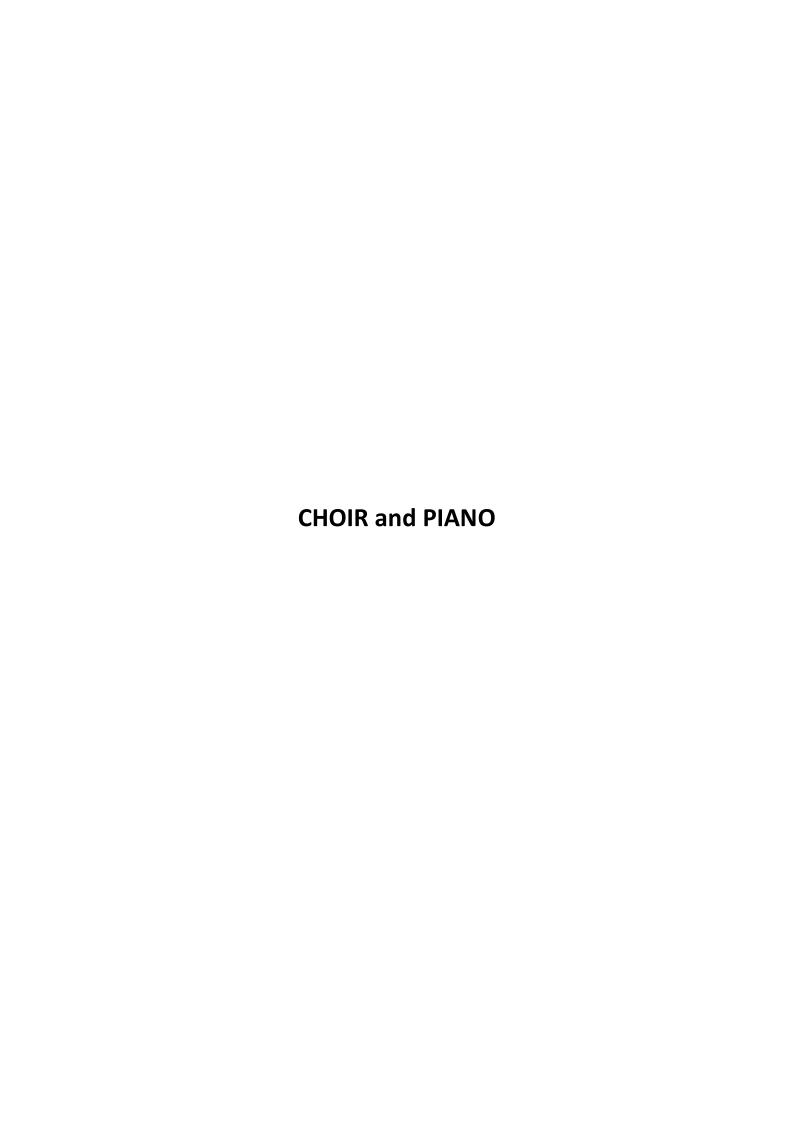
http://largesystems-atc.blogspot.com/ http://largesystems-atc-en.blogspot.com/ http://alirizasaral.blogspot.com/

You can reach him at:

Addr: Barbaros Mah Sedef Sk Onur Sit. Akasya Apt. 13/3G Uskudar ISTANBUL TÜRKİYE 34662

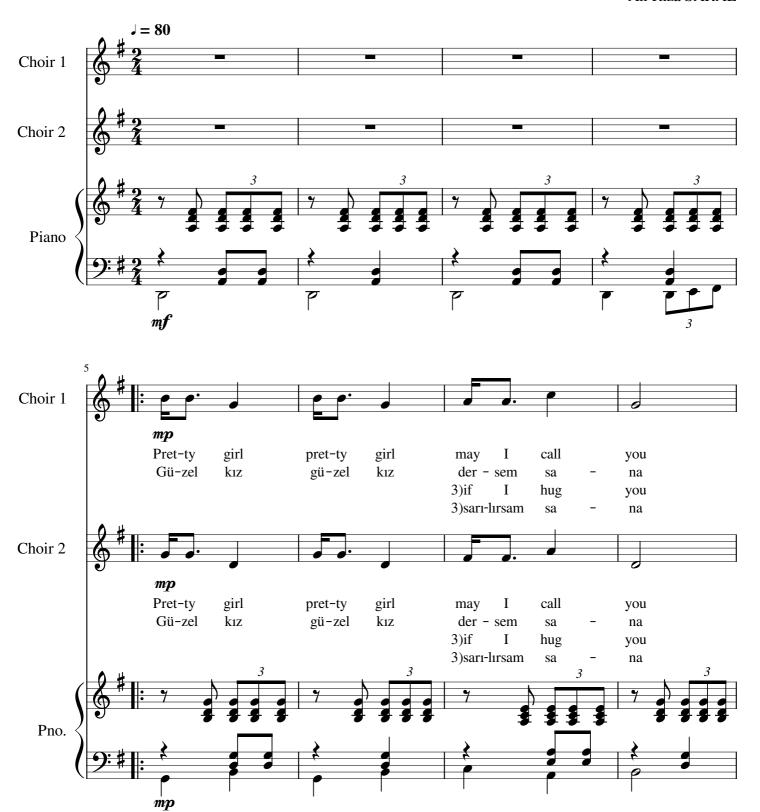
Tel: 90 506 887 8401

e-mail: Arsaral(aatt)yahoo.com



# Pretty Girl Şirin Kız

Ali Riza SARAL



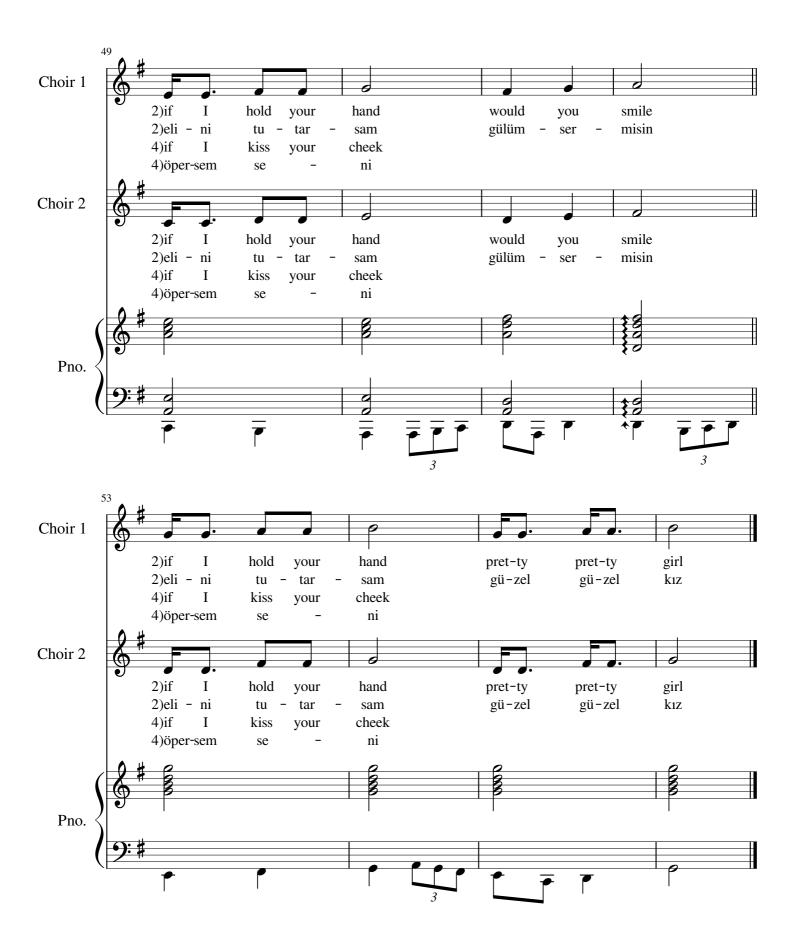






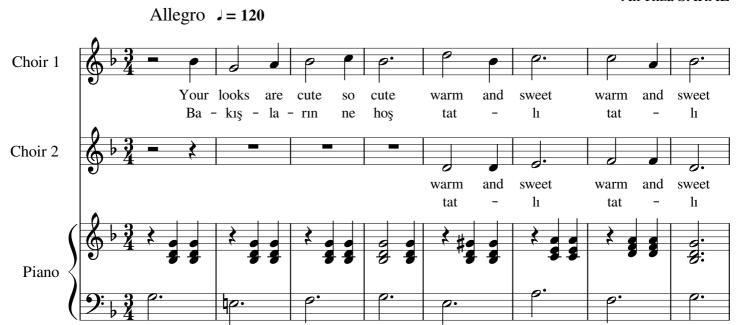


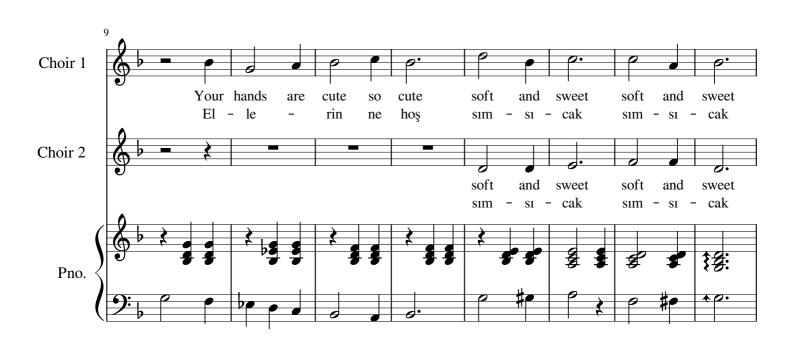


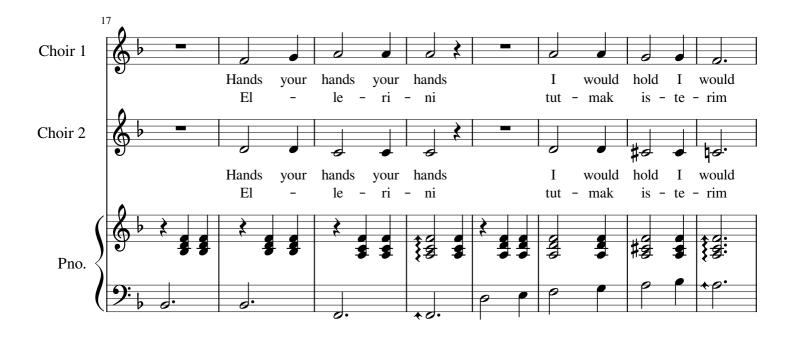


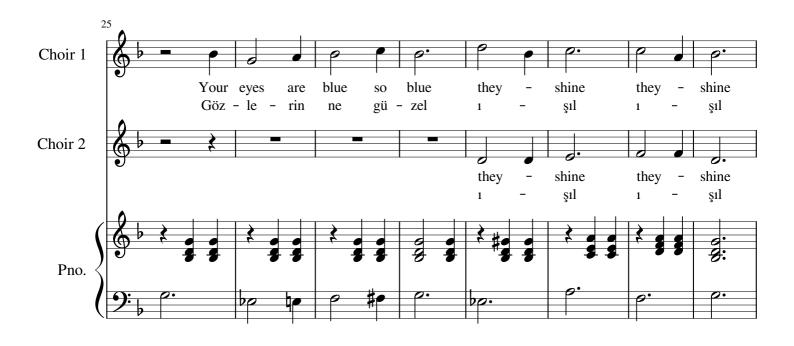
#### How can I?

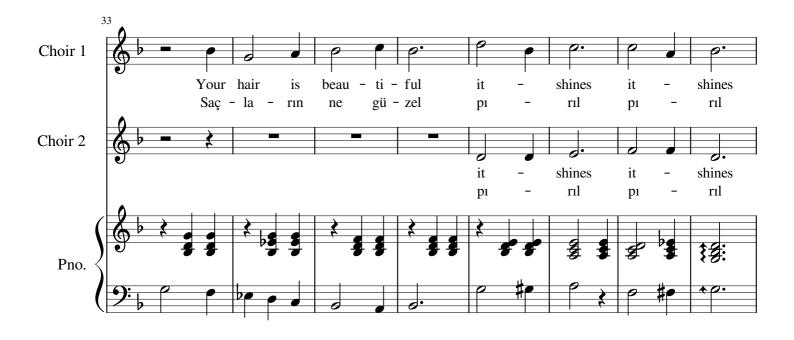
Ali Riza SARAL

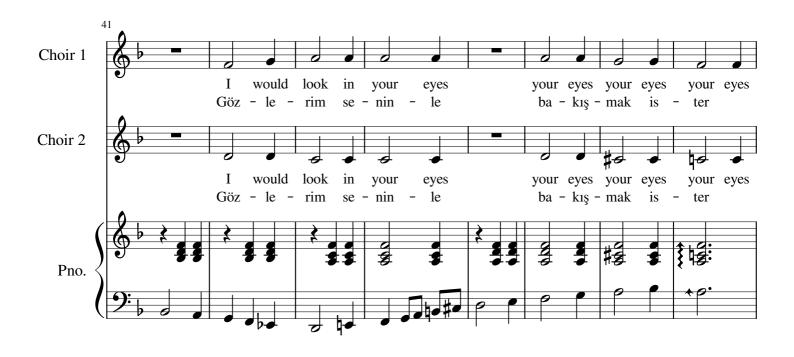


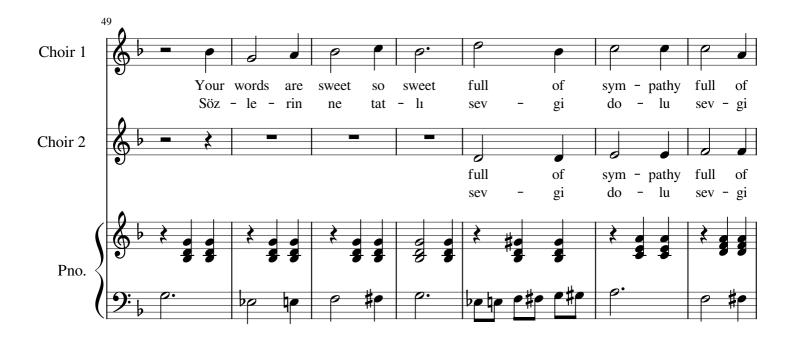


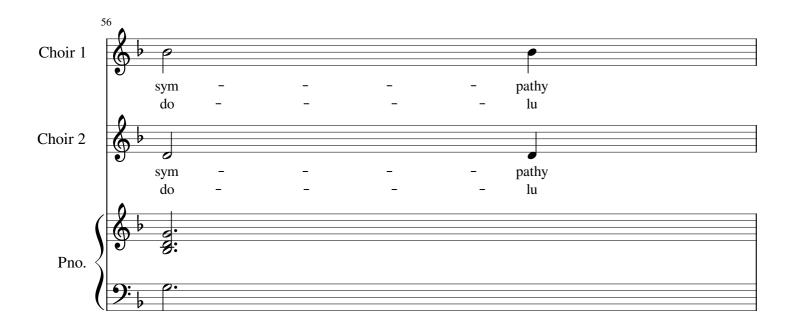


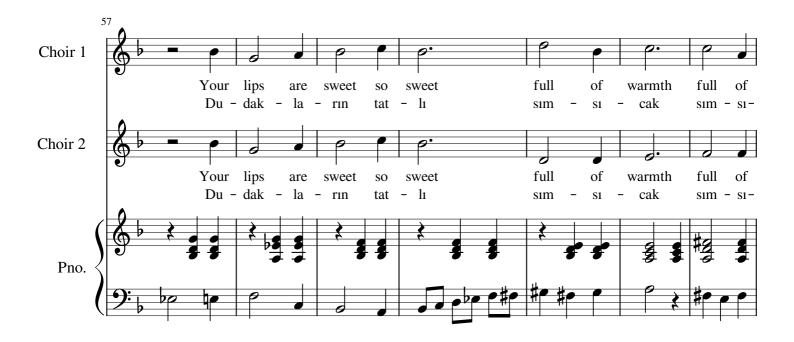


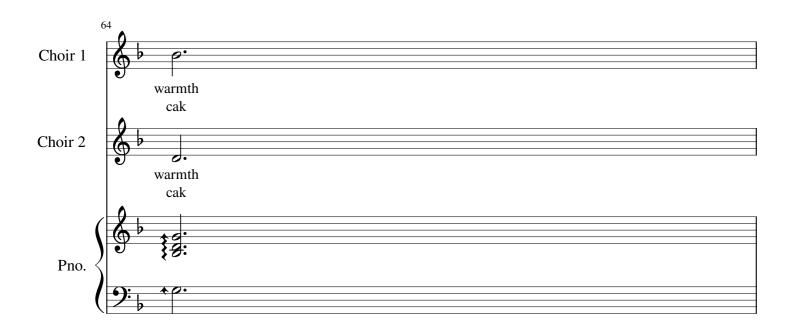


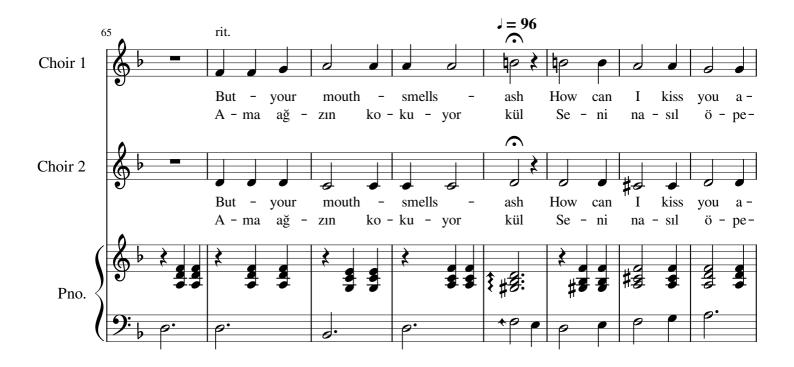


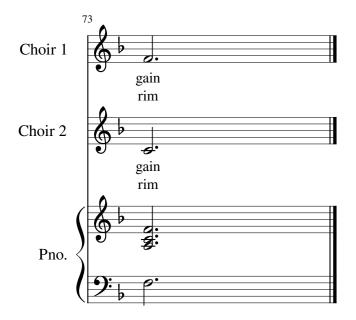










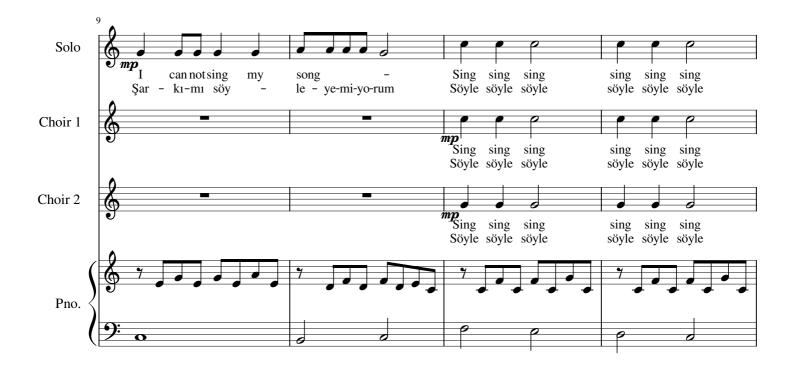


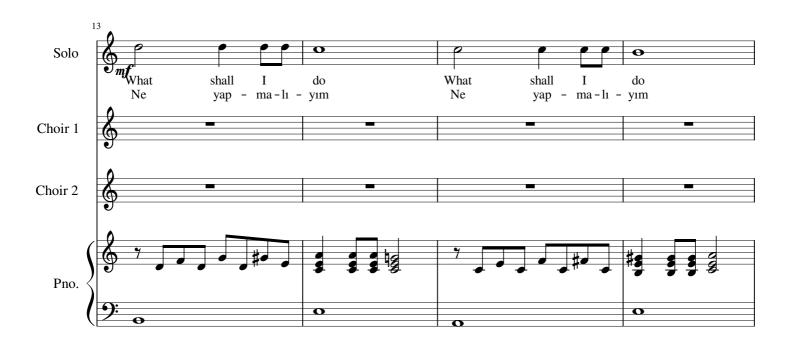
### Concentrate on what?

Neye dikkat?

Ali Riza SARAL

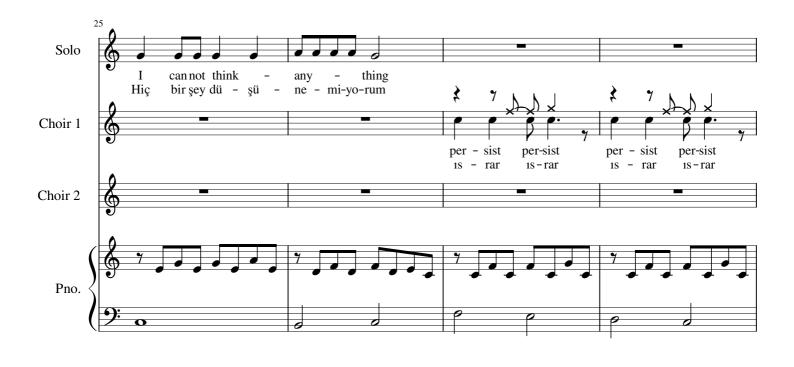


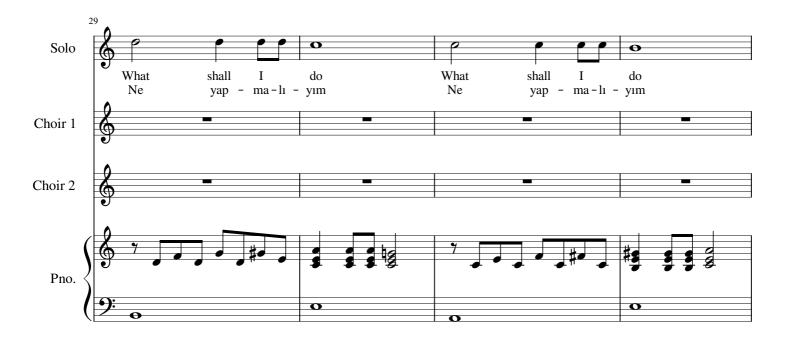


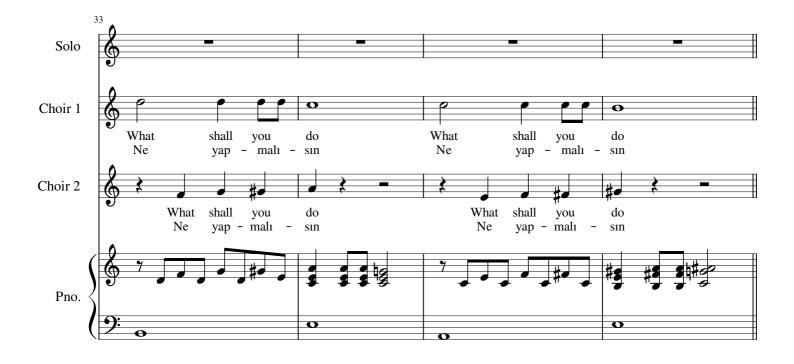




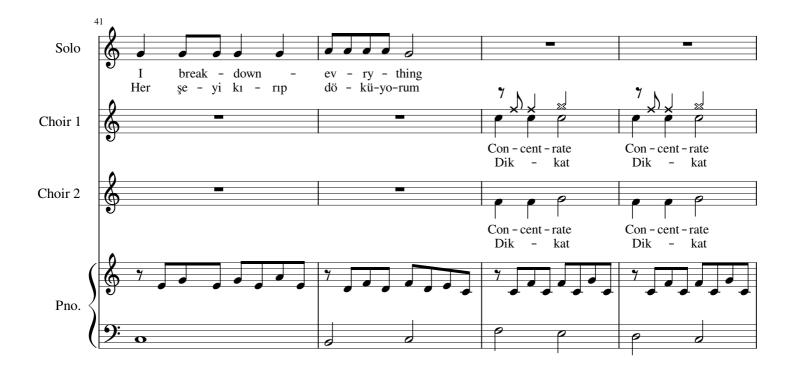






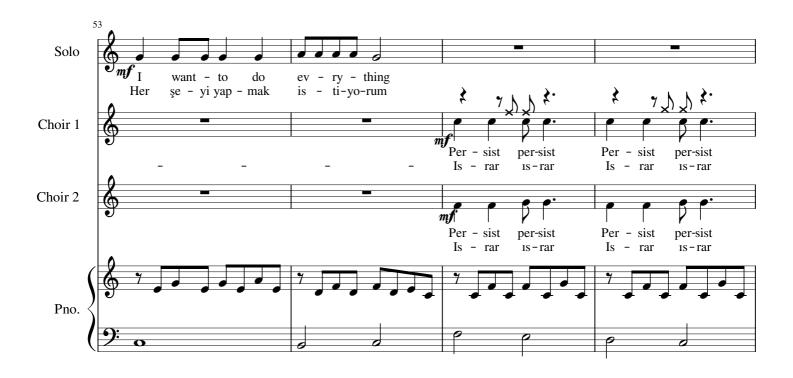


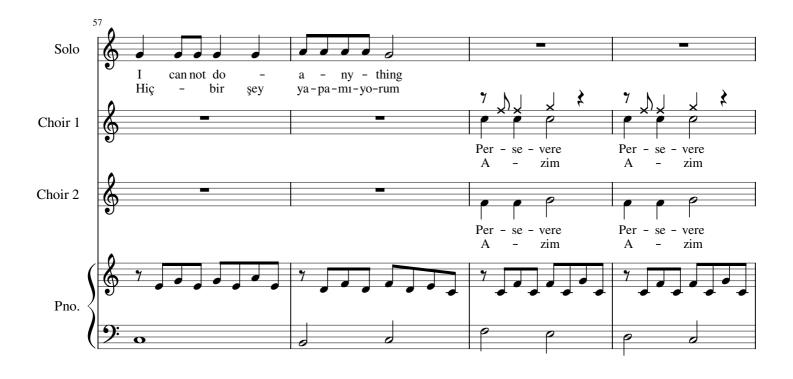


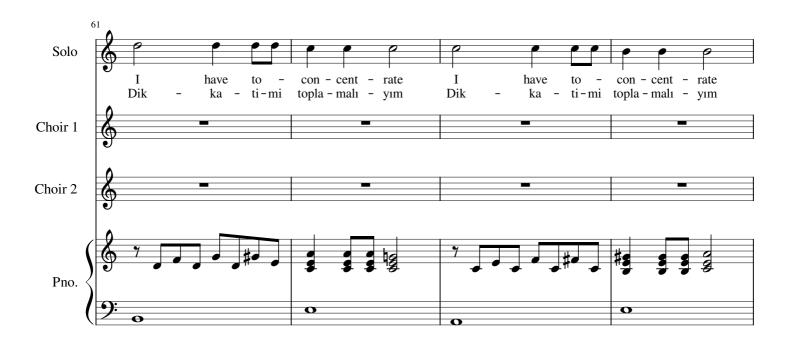


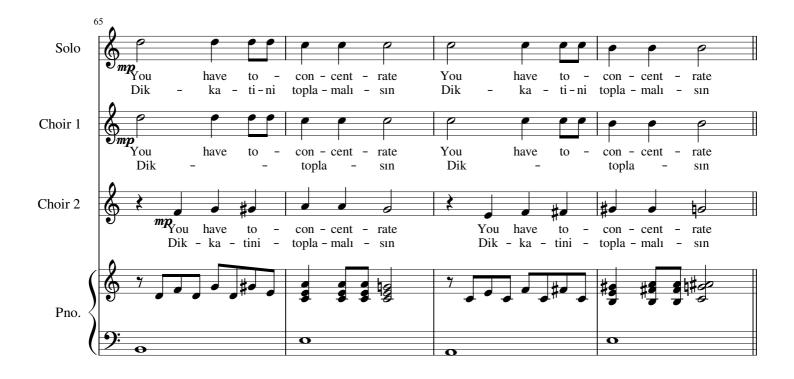


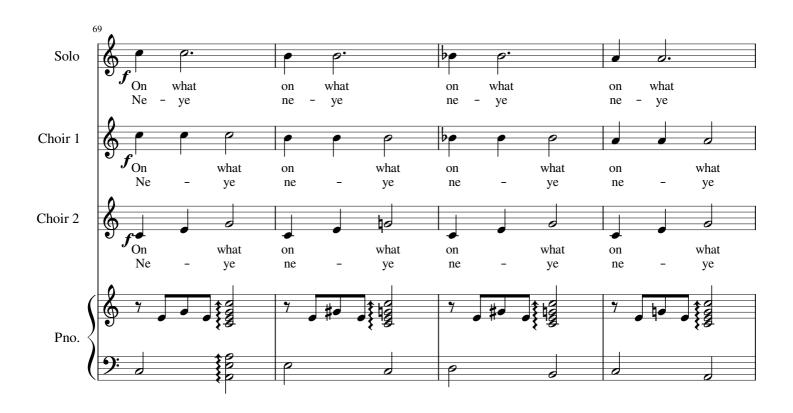


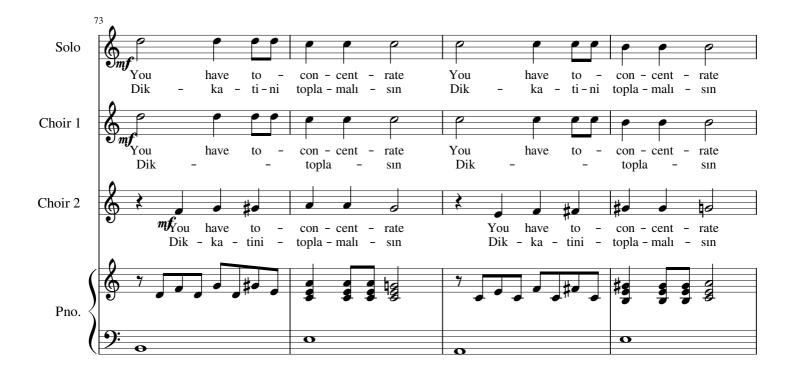


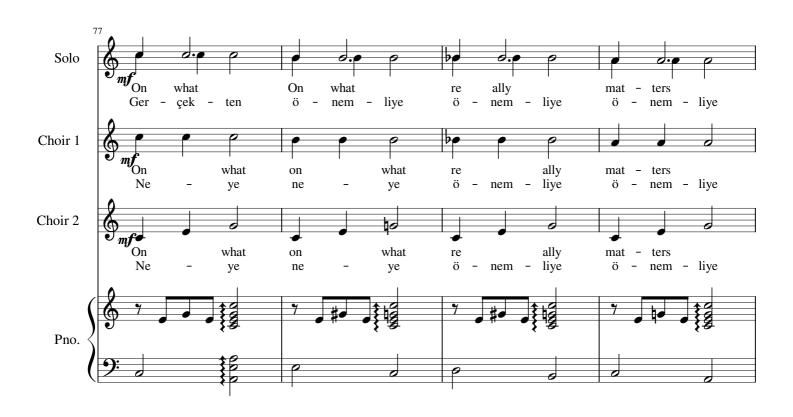












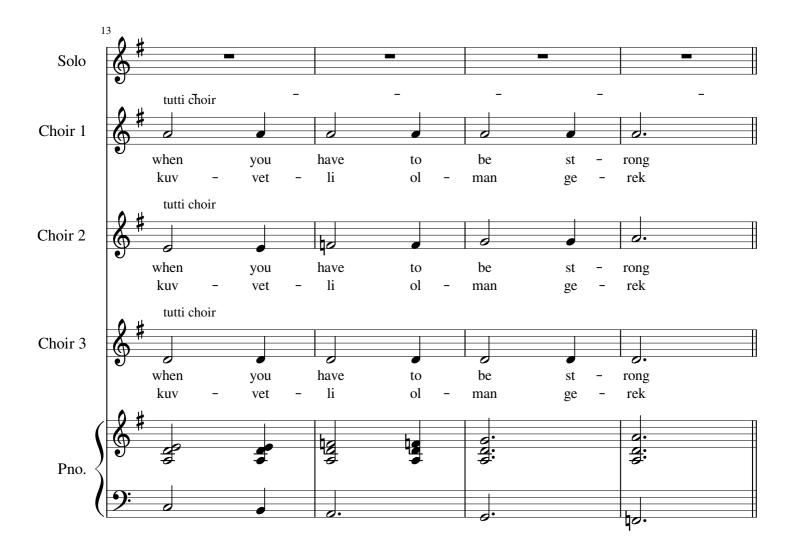


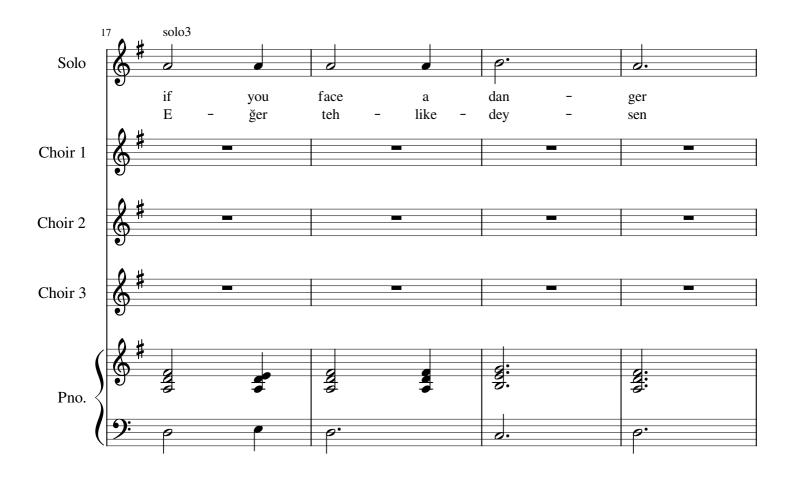


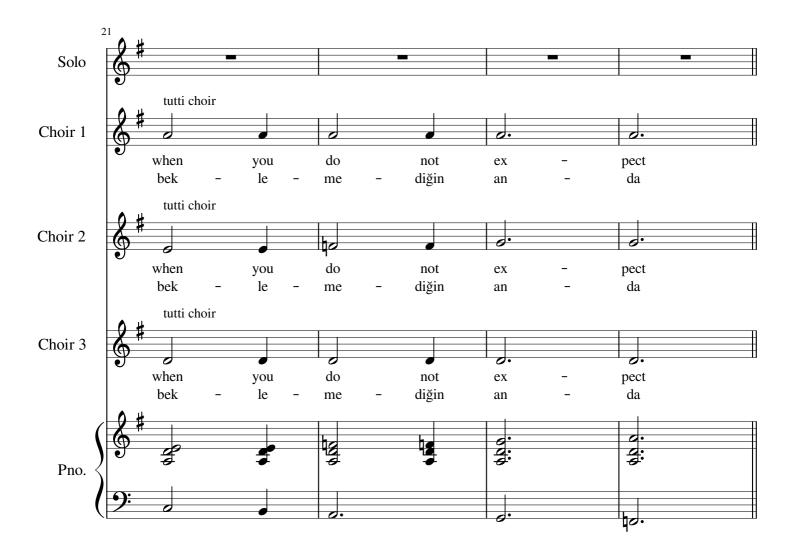
## Peak yourself Kendine eriş

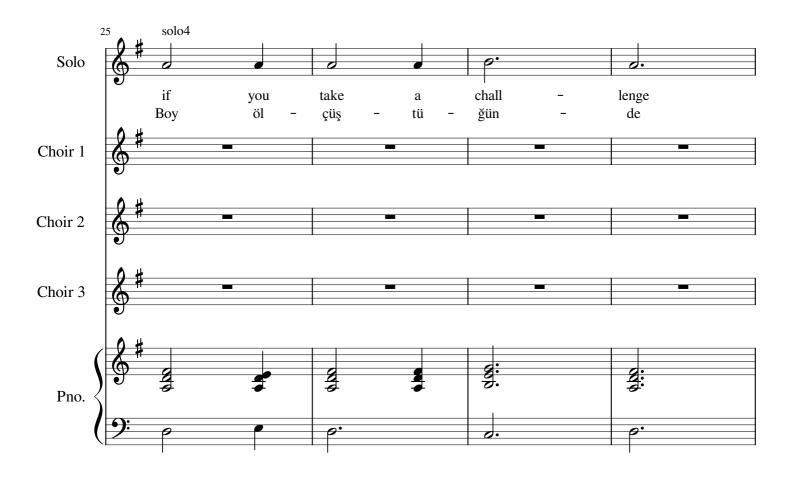
Ali Riza SARAL Andante J = 84Solo Solo Voice mo - ment right Peak the Doğ za - man - da ken di-ne ru e riş Choir 1 Choir 2 Choir 3

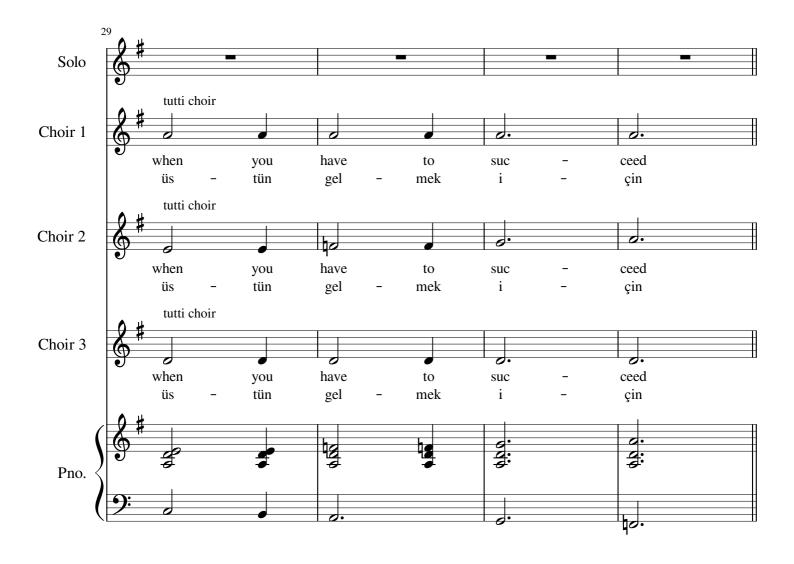












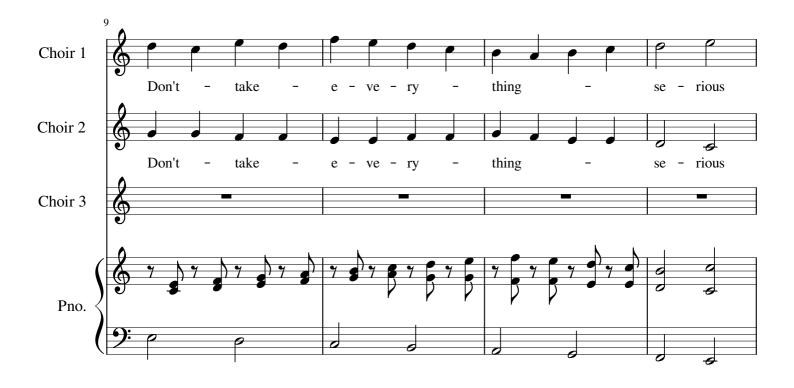


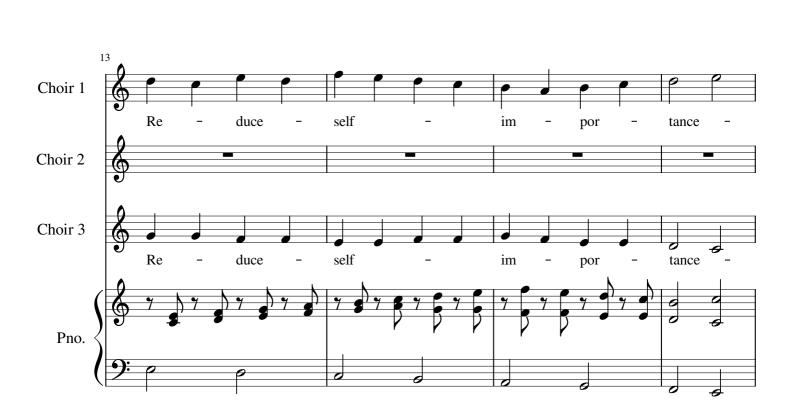
### Reduce self-importance

Kendini önemseme

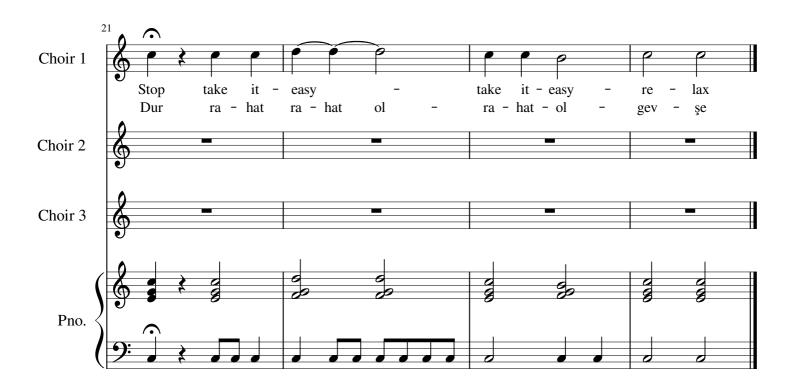
J= 112 Ali Riza SARAL











# Where do you go Nereye gidiyorsun

Ali Riza SARAL

Soprano solo Andante J = 96

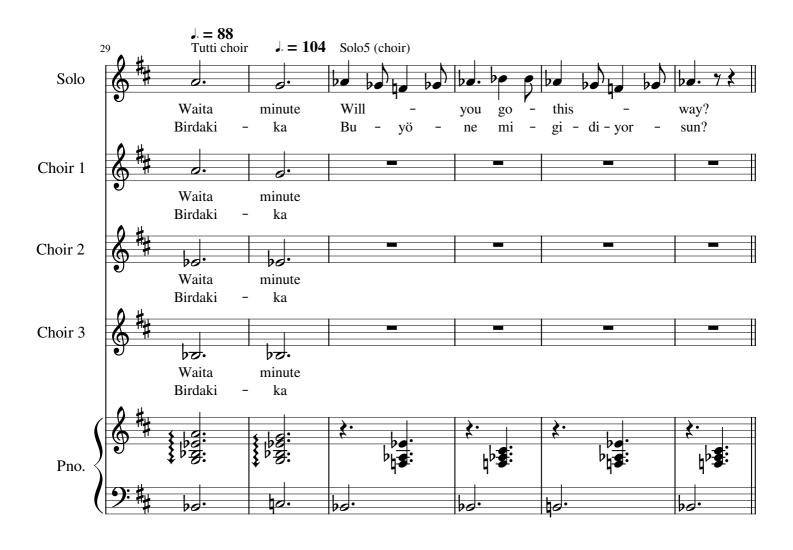


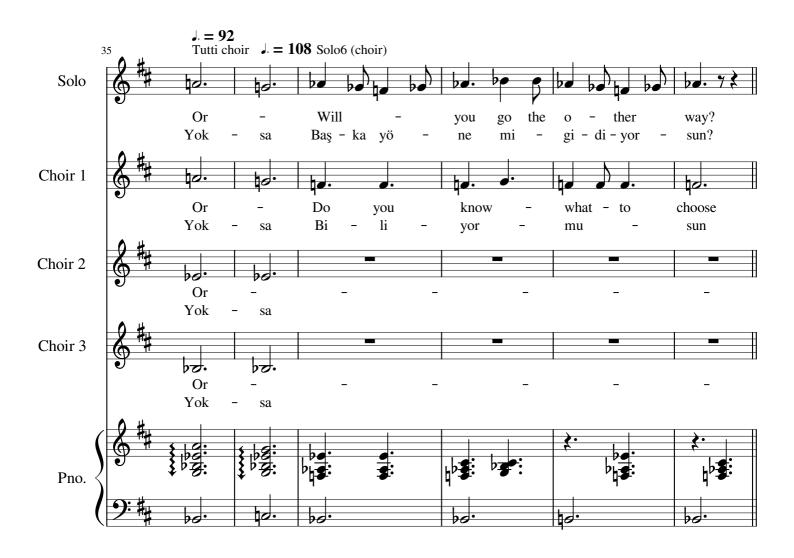


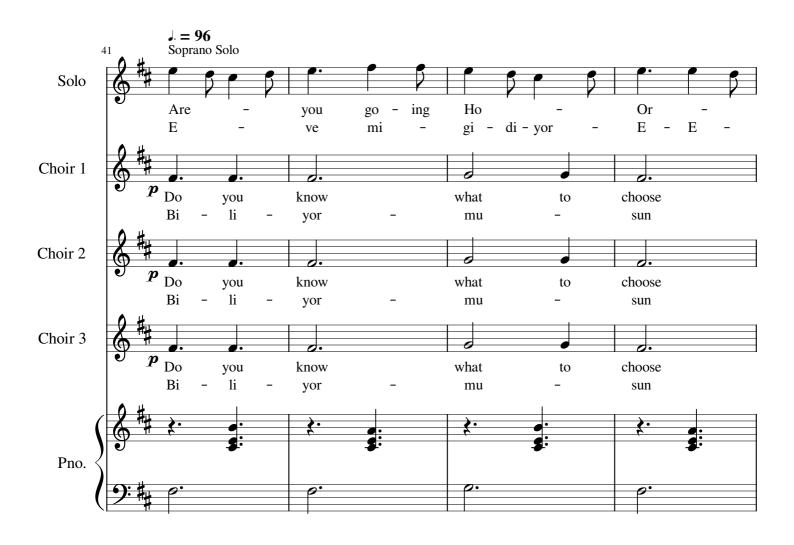


















CHOIR and PIANO ACCOM	PANIMENT

## Pretty Girl Şirin Kız

Ali Riza SARAL





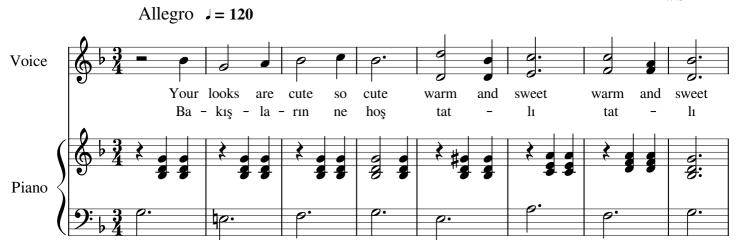


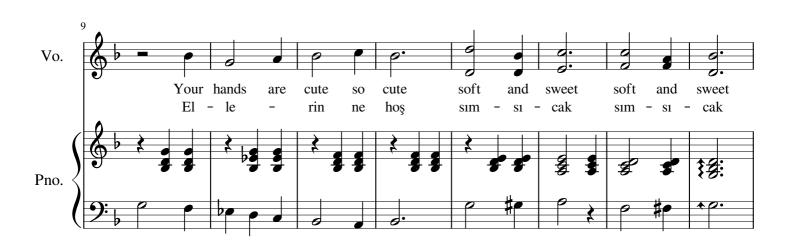


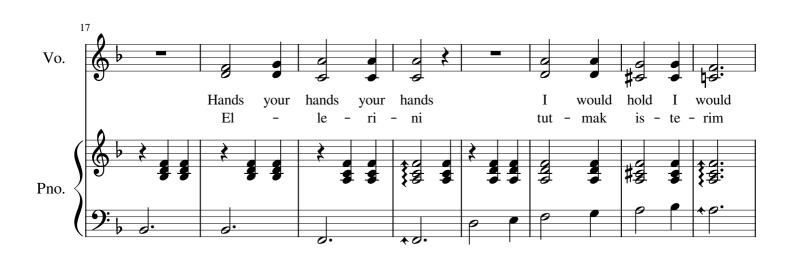


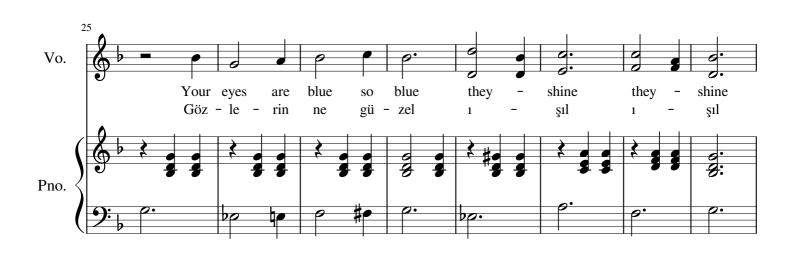
#### How can I?

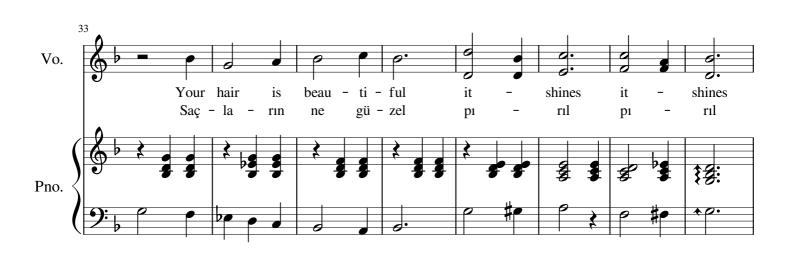
Ali Riza SARAL

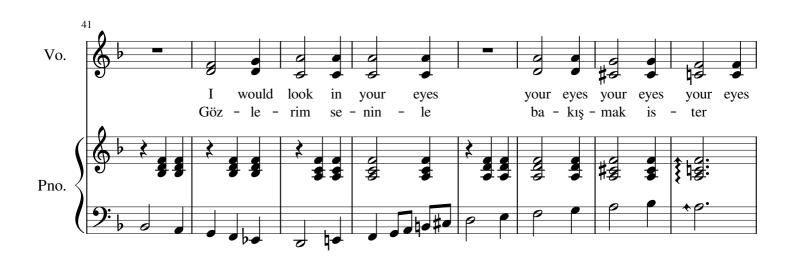


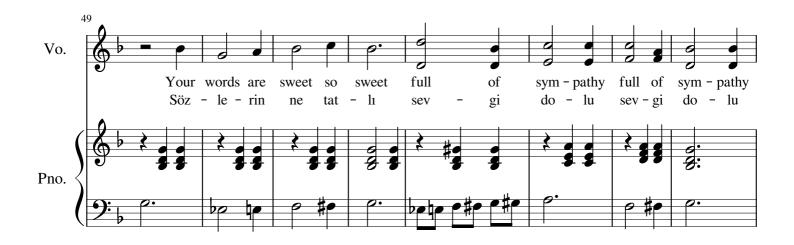


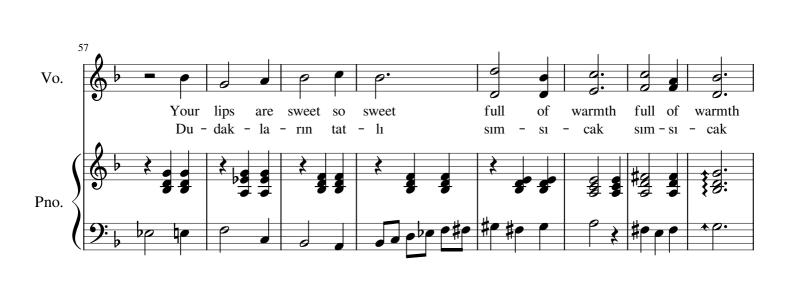


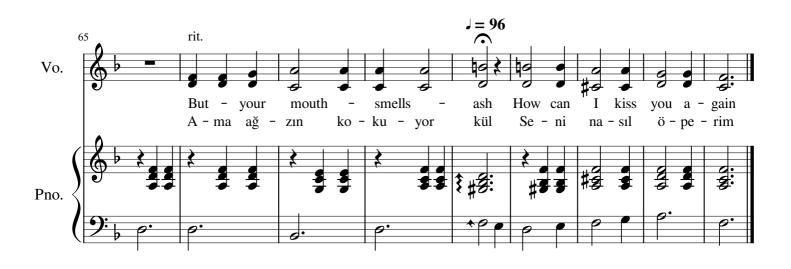












### Concentrate on what?

Neye dikkat?

Ali Riza SARAL

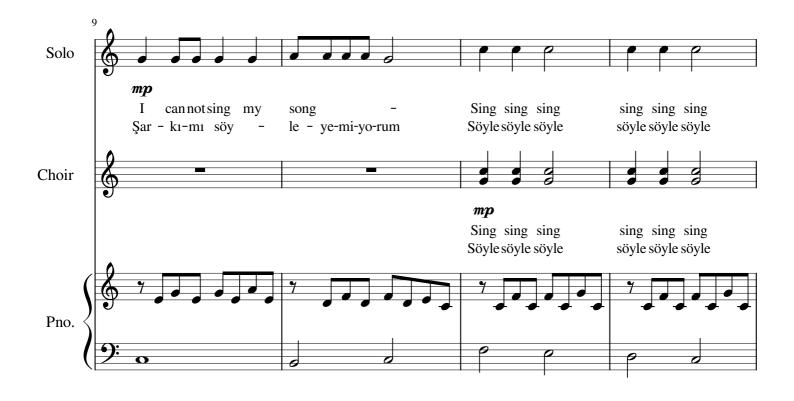


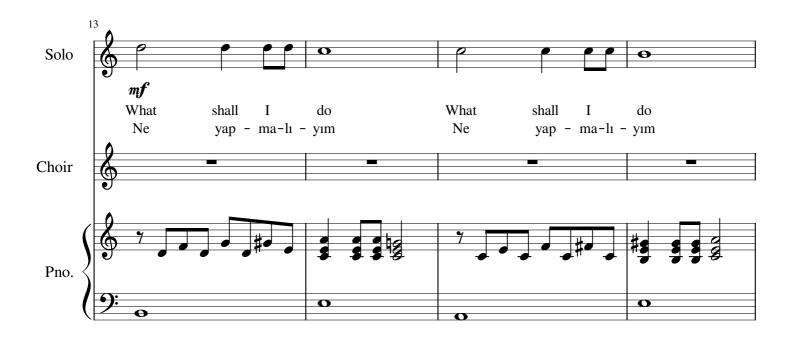
Play play play

Çal çal çal

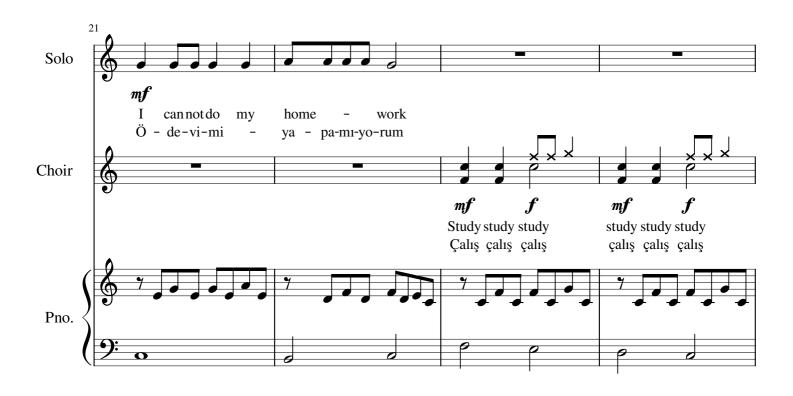
play play play çal çal çal

Choir

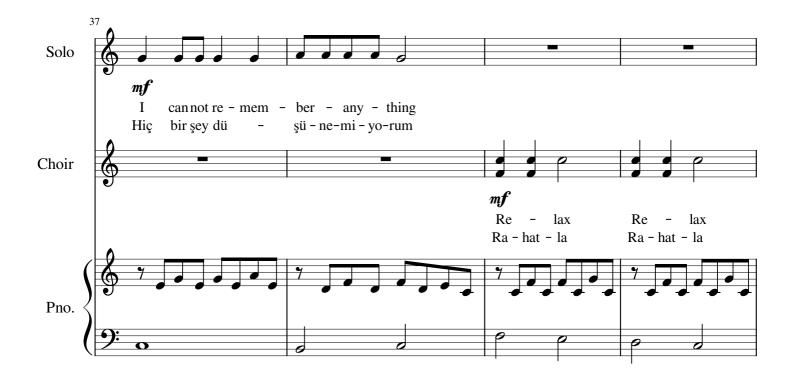


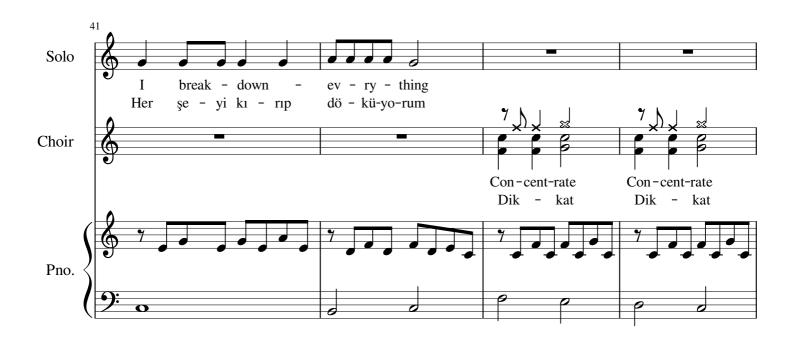


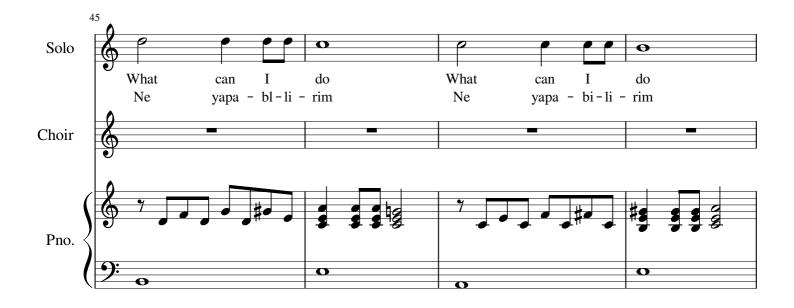


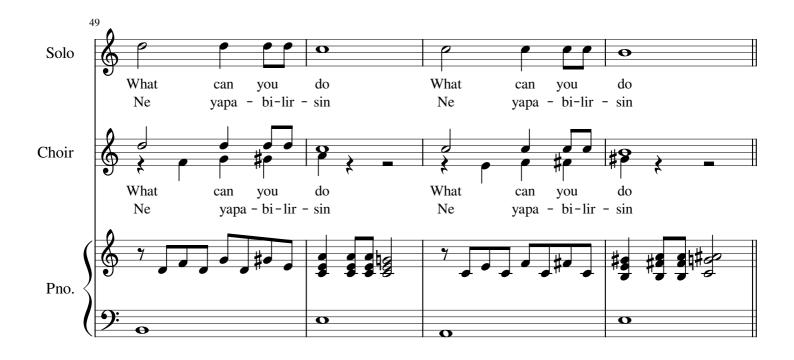


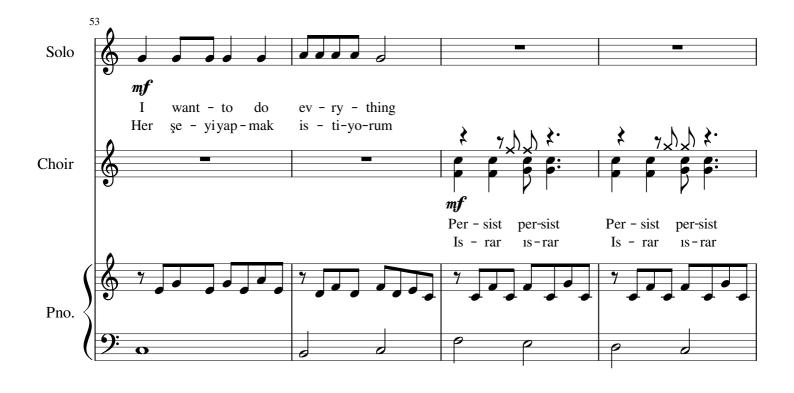


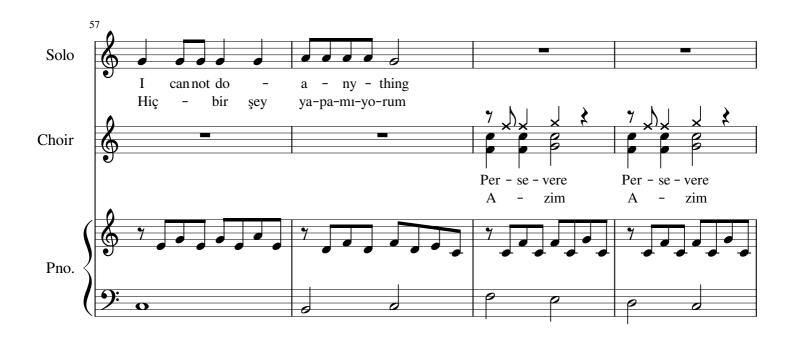


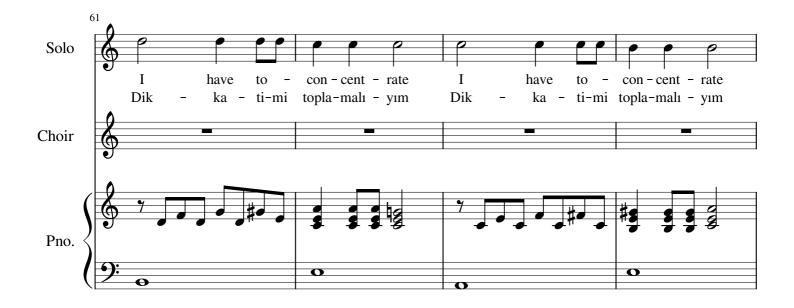


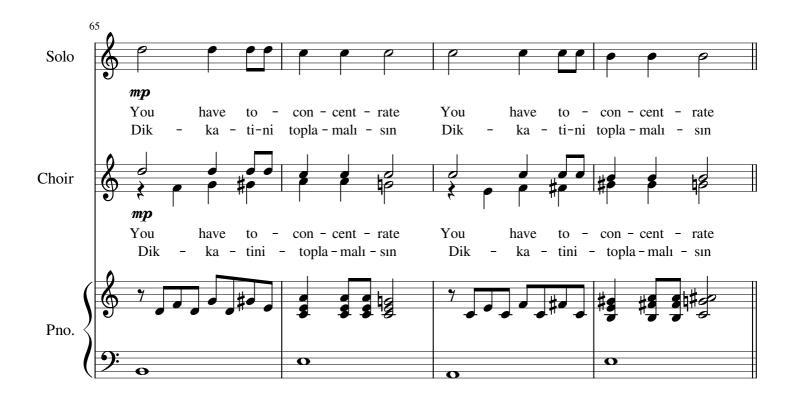




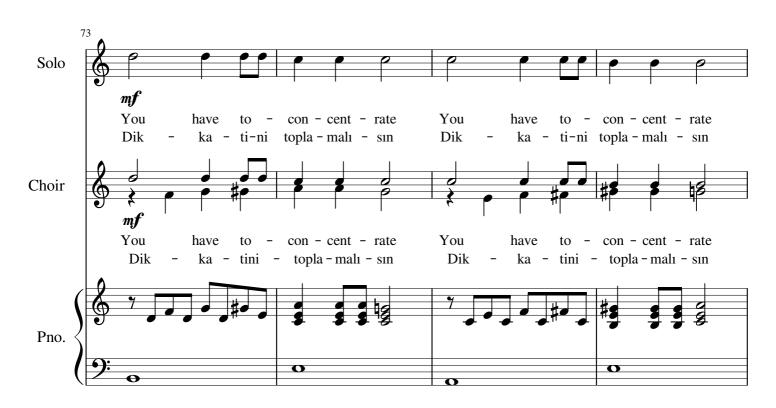




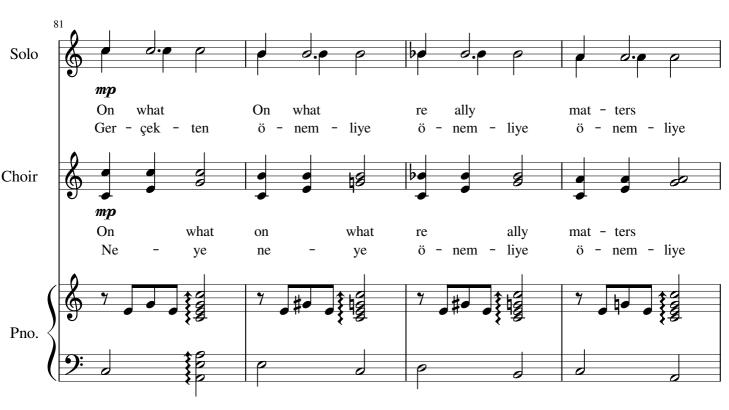


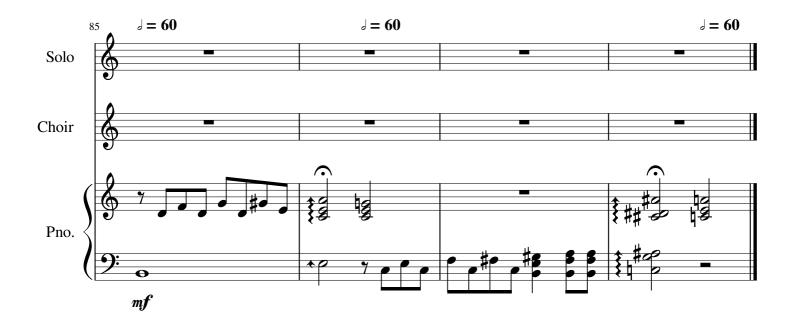












## Peak yourself Kendine eriş







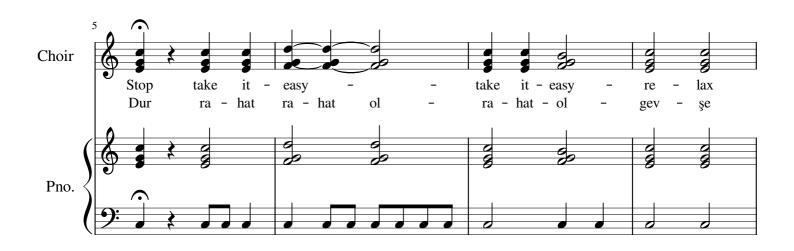


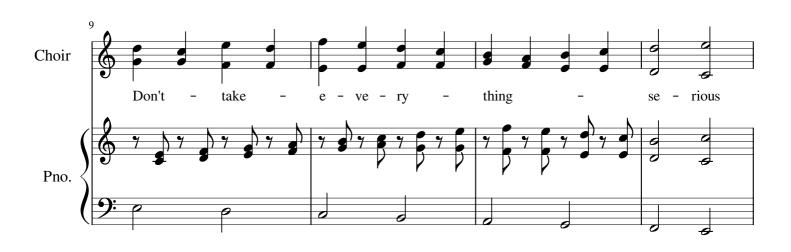


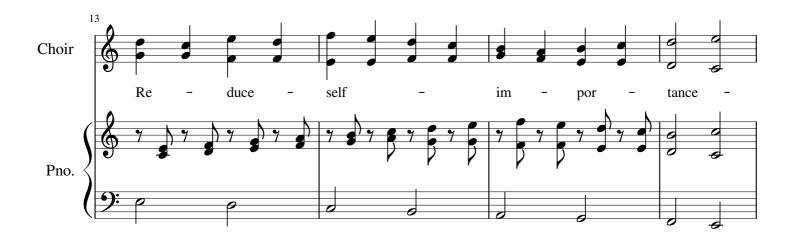


## Reduce self-importance Kendini önemseme

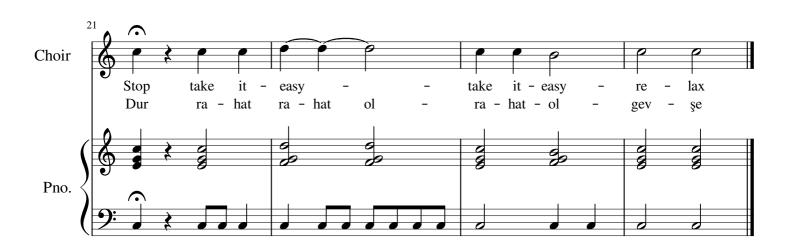










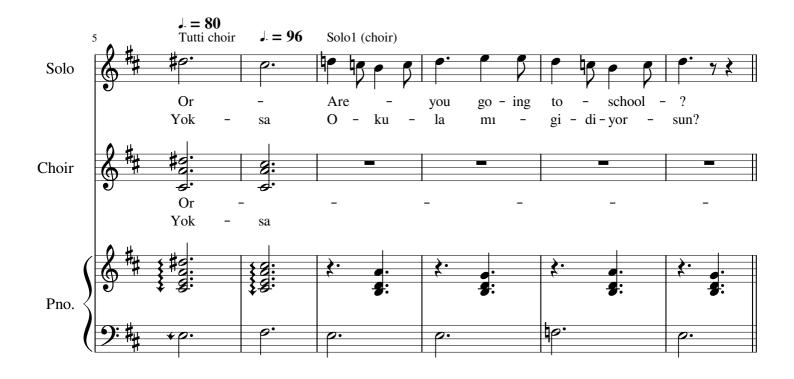


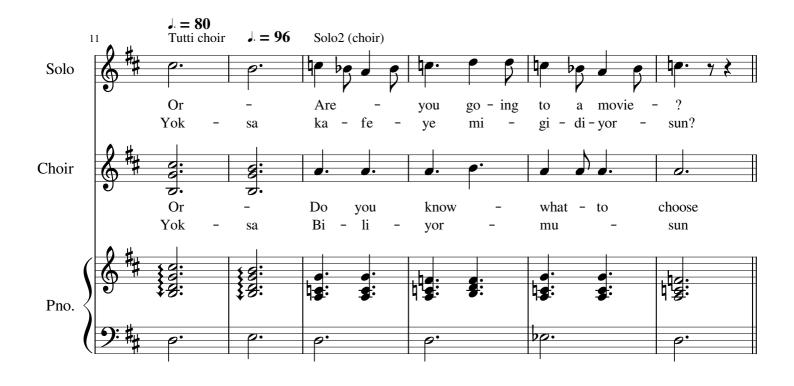
# Where do you go Nereye gidiyorsun

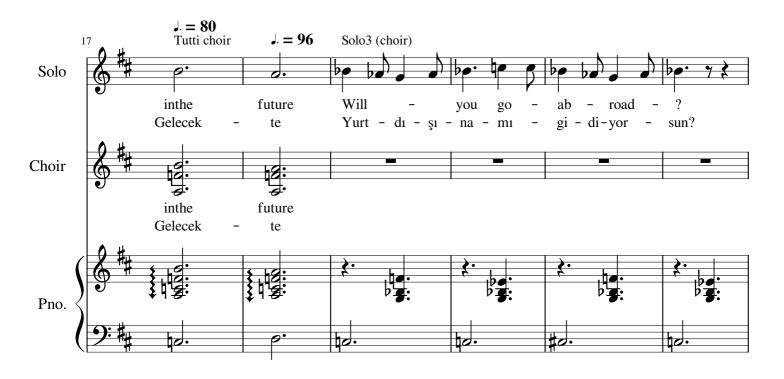
Ali Riza SARAL

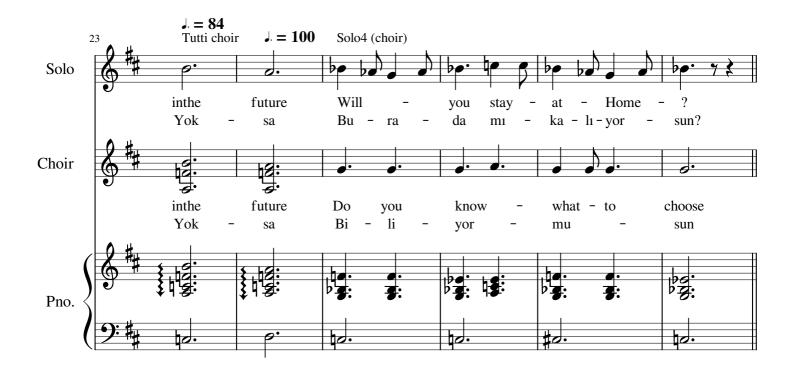
Soprano solo Andante J = 96

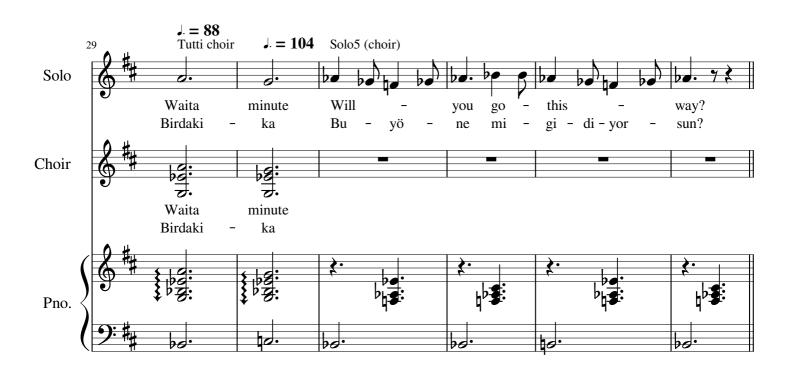


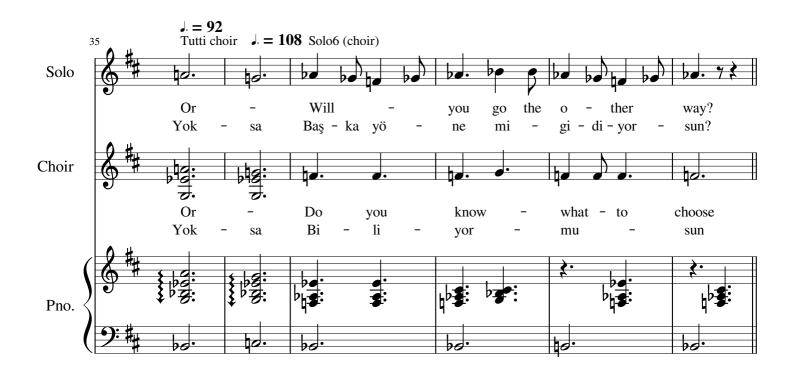


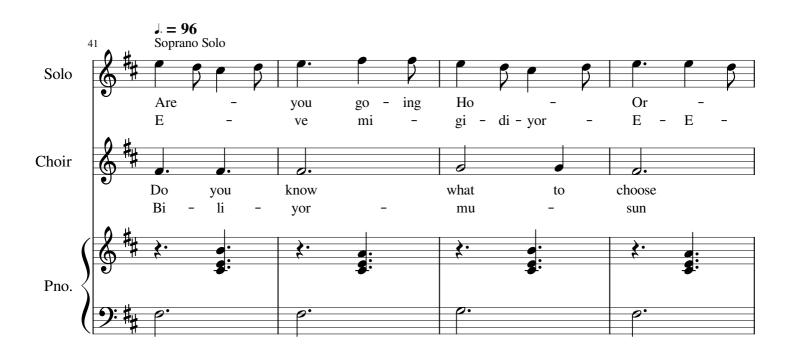










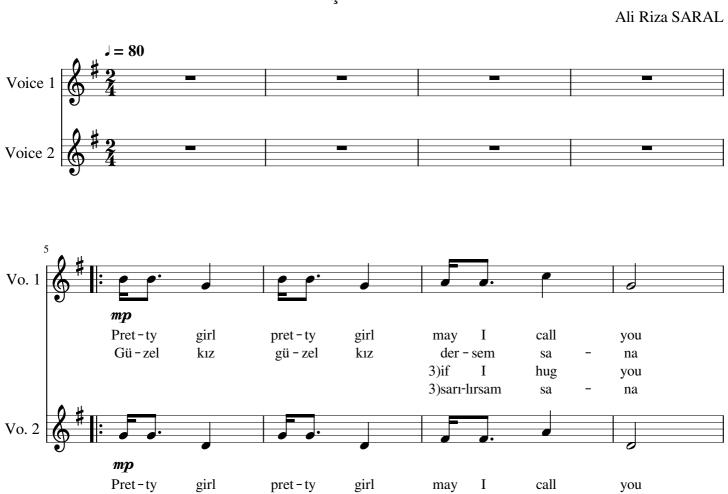




### **VOICE PARTS**

All voices and single voices/solos

# Pretty Girl Şirin Kız





kız

der - sem

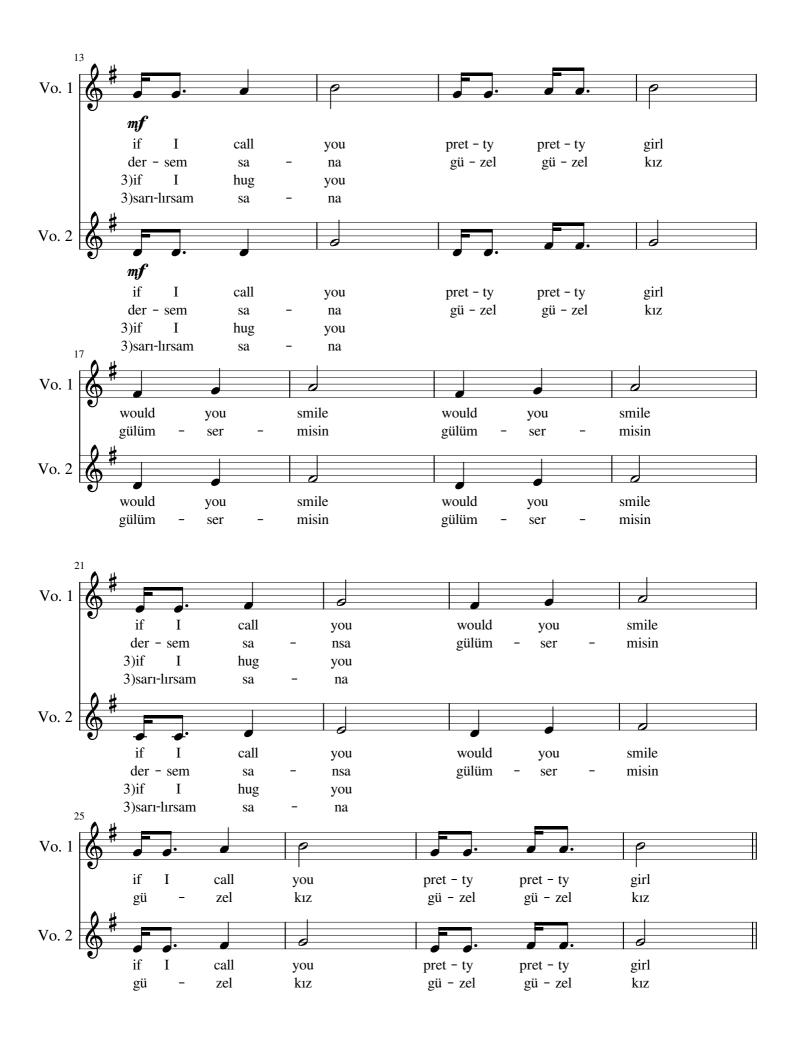
sa

na

Gü-zel

kız

gü - zel







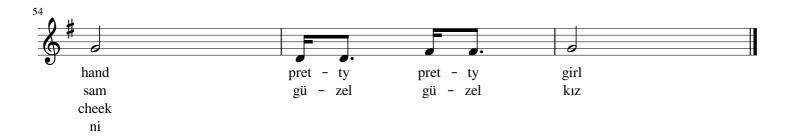
### Pretty Girl





### Pretty Girl

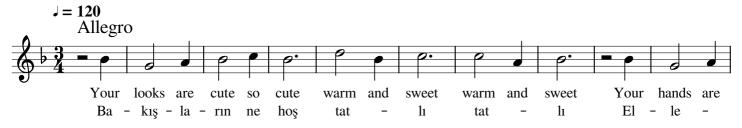








#### How can I?

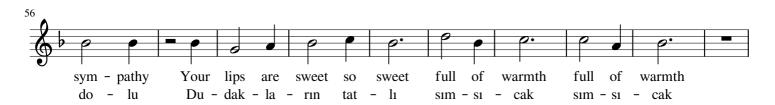


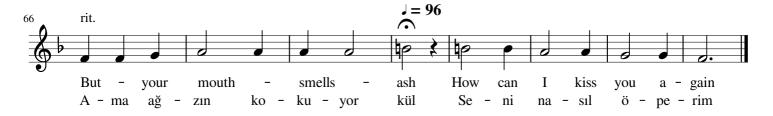




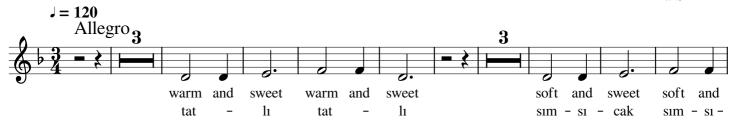




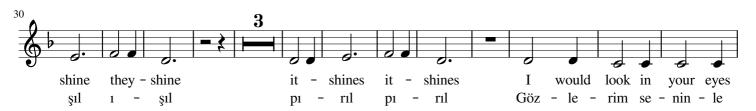


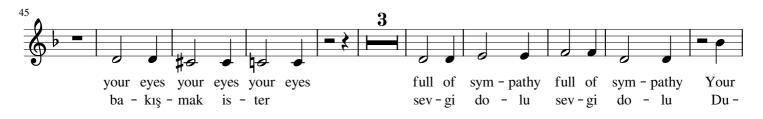


### How can I?













#### Concentrate on what?

Neye dikkat?









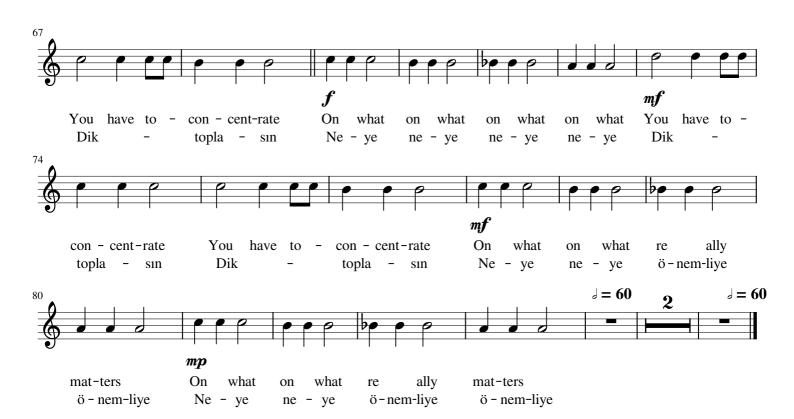




#### Concentrate on what?

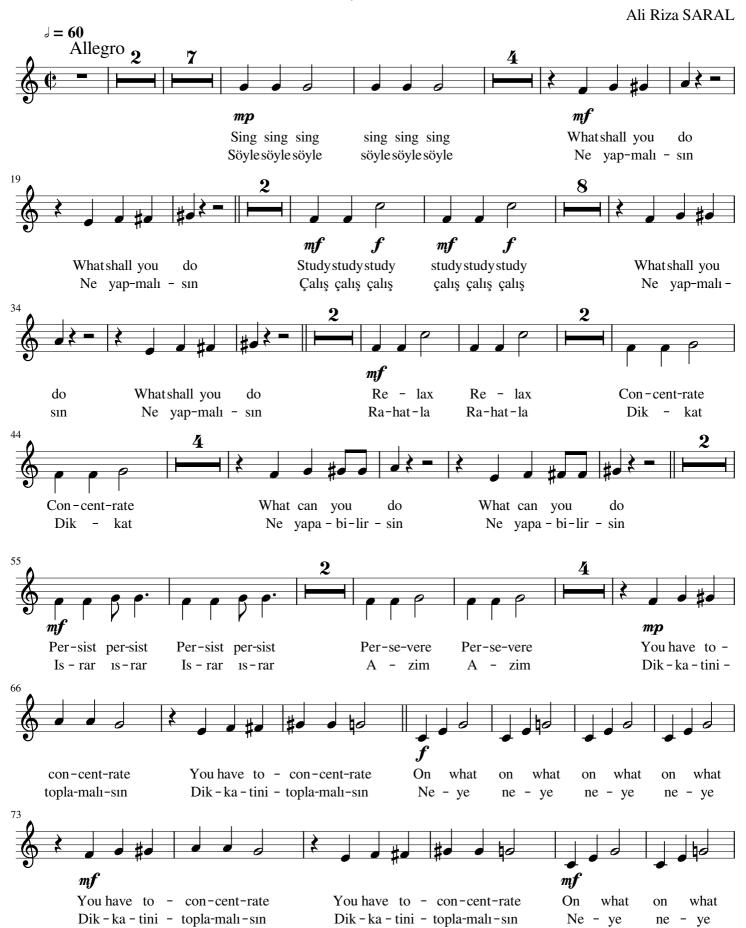
Neye dikkat?

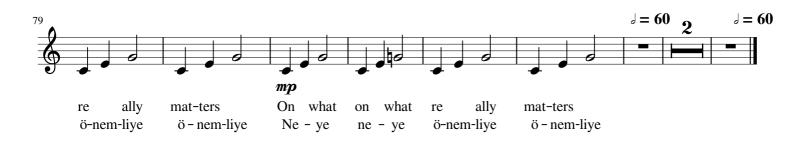




#### Concentrate on what?

Neye dikkat?

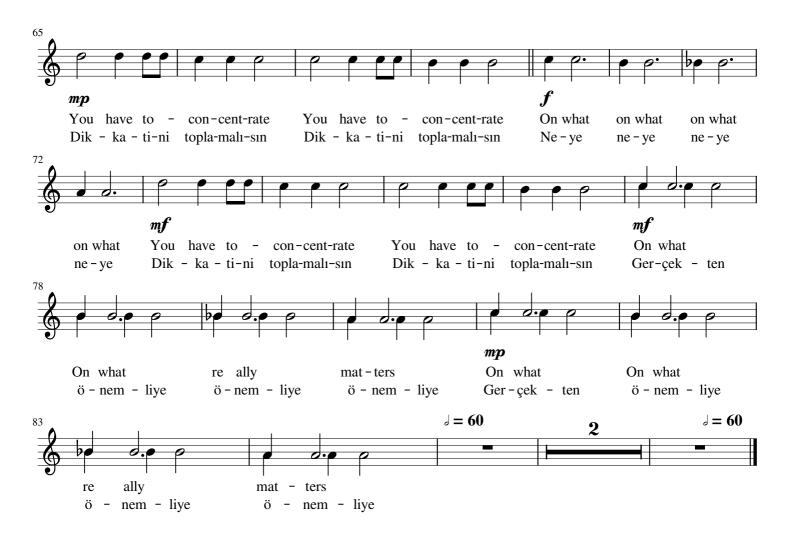


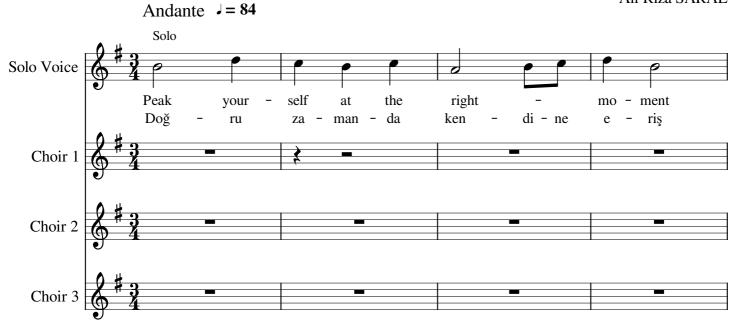


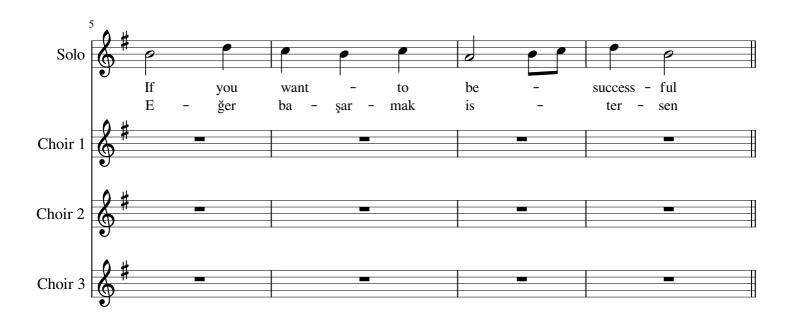
#### Concentrate on what?

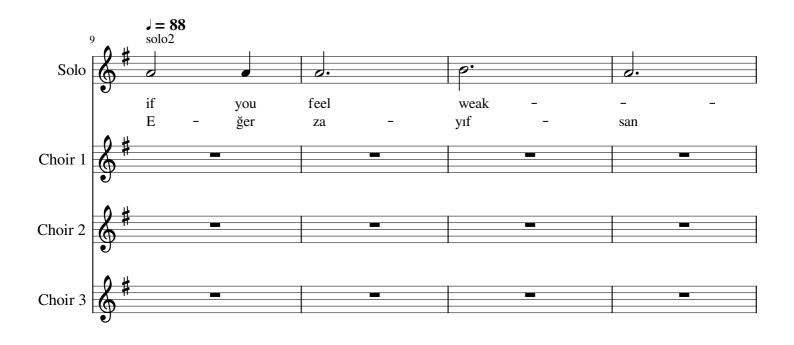
Neye dikkat?

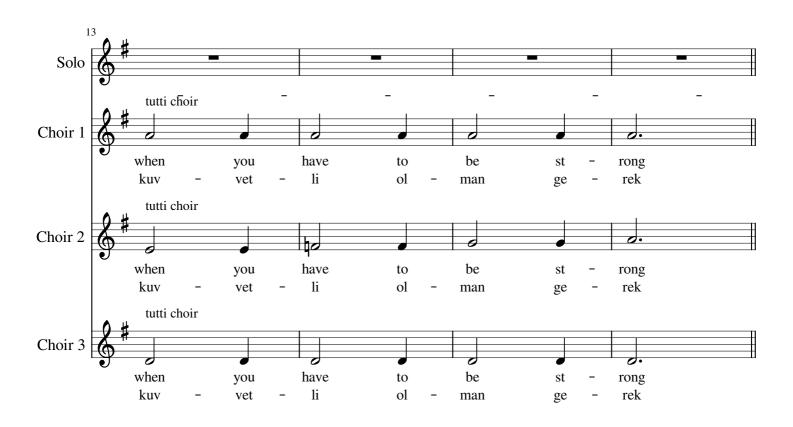


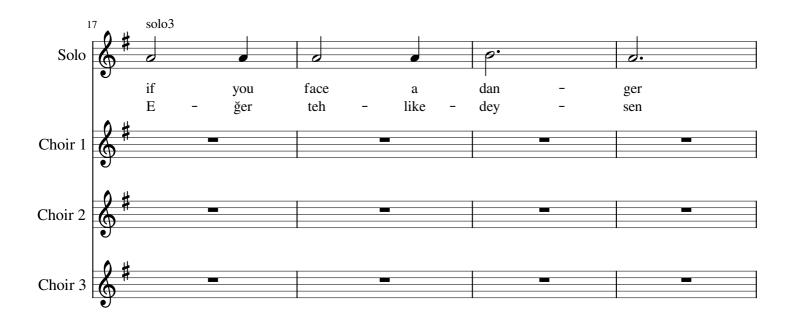


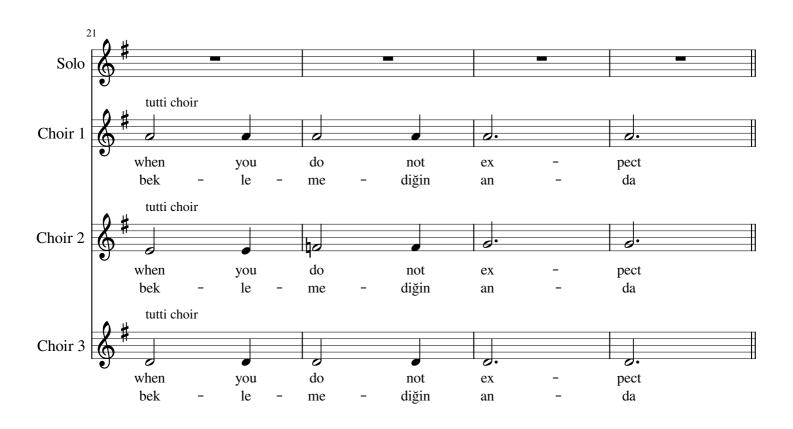


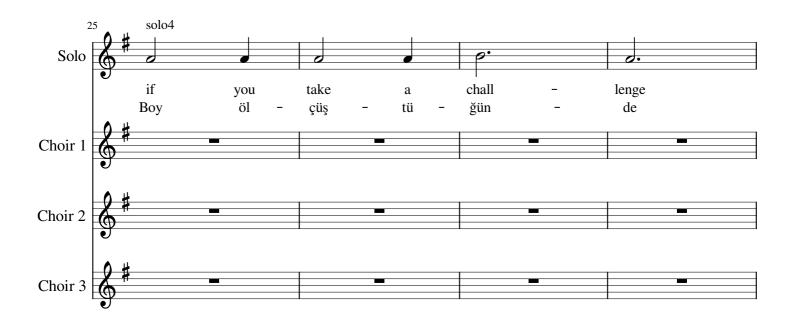


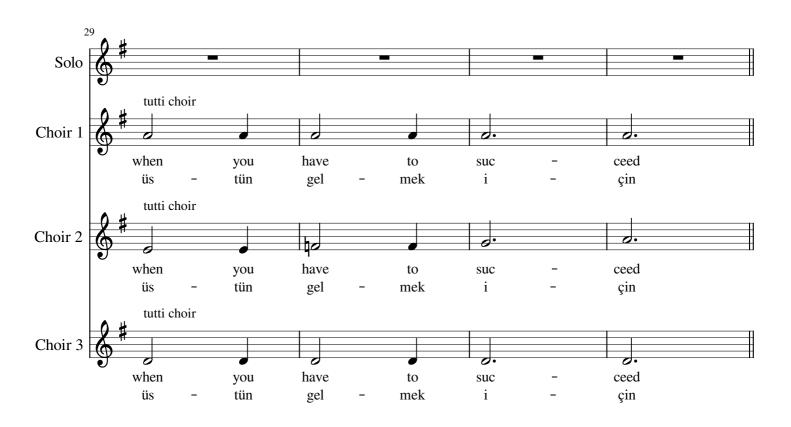


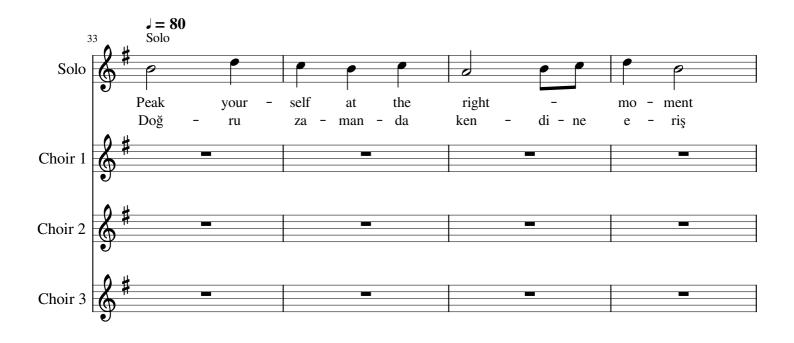


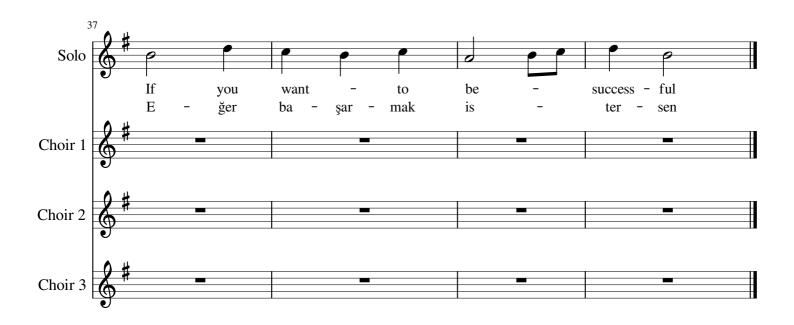


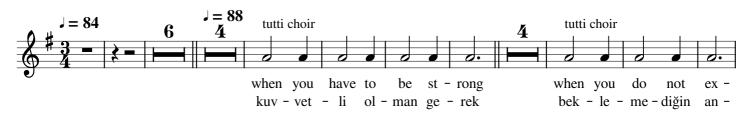


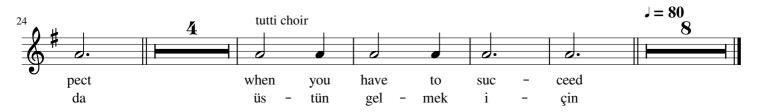




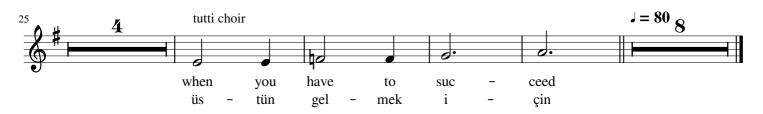


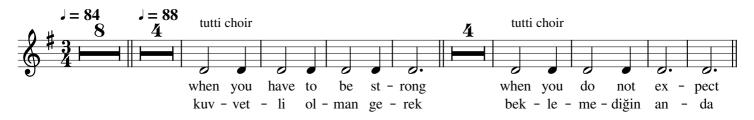


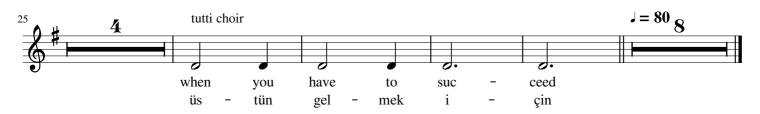










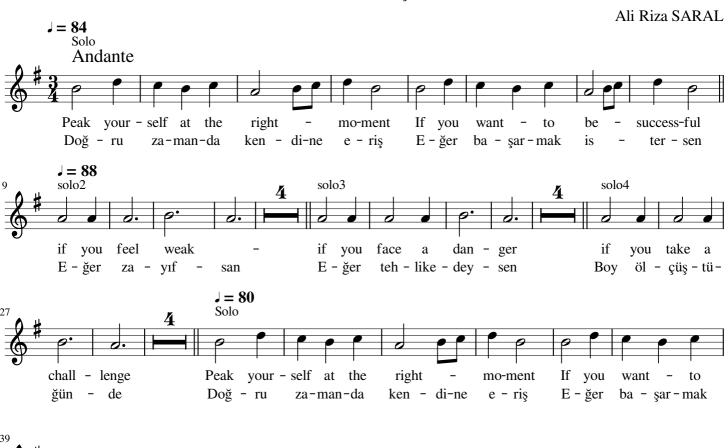


be

is

### Peak yourself

Kendine eriş



ful

sen

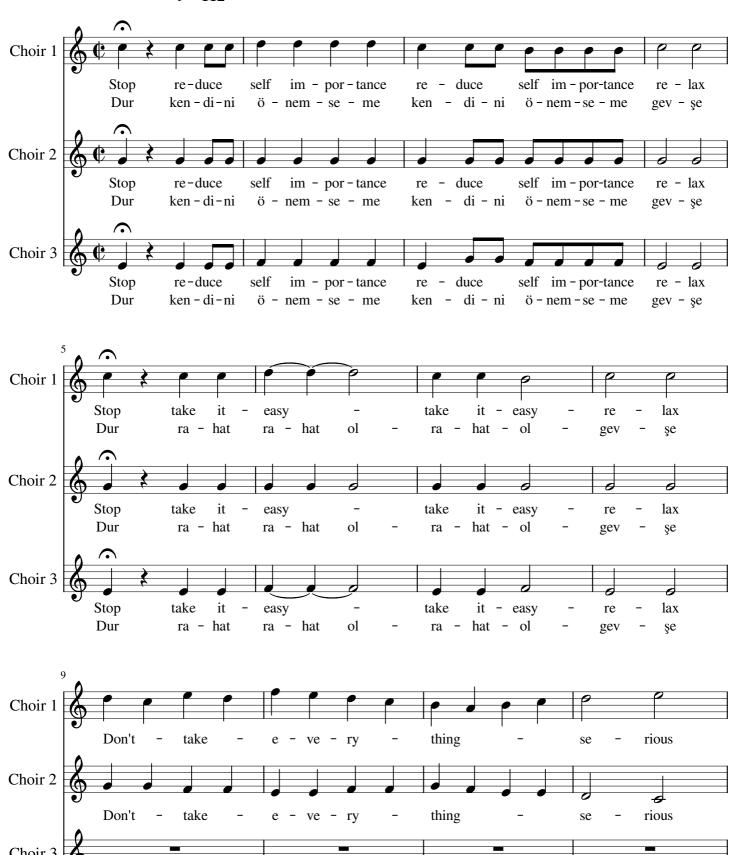
success

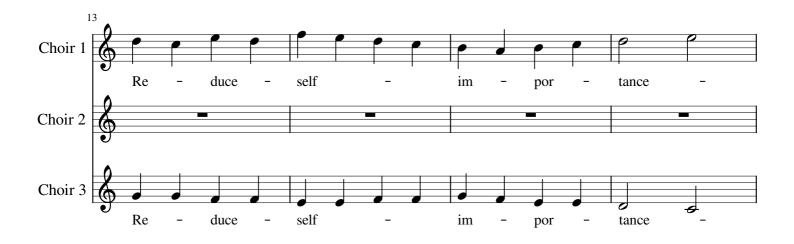
ter

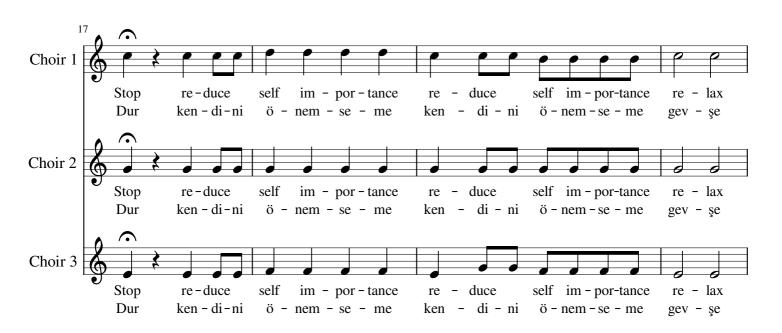
#### Reduce self-importance

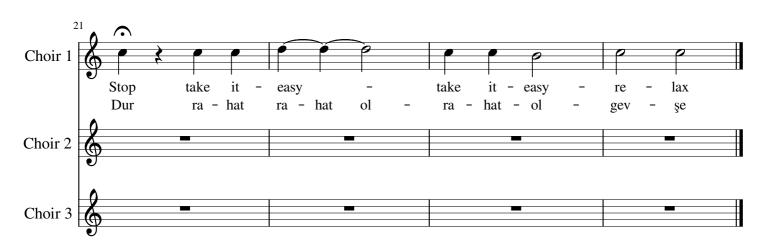
Kendini önemseme

J = 112









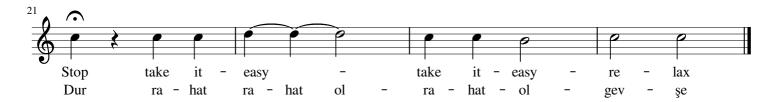
### Reduce self-importance

Kendini önemseme

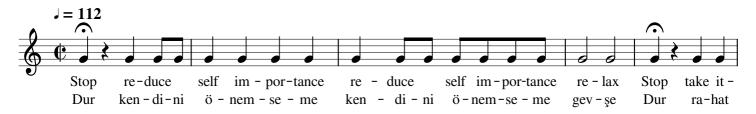


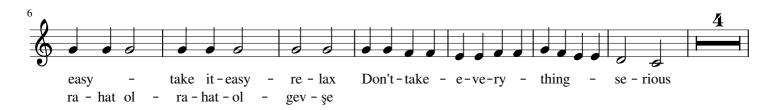






# Reduce self-importance Kendini önemseme

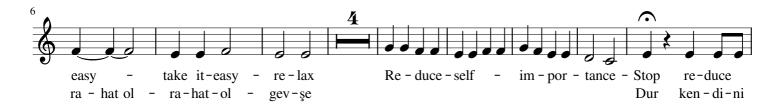






# Reduce self-importance Kendini önemseme



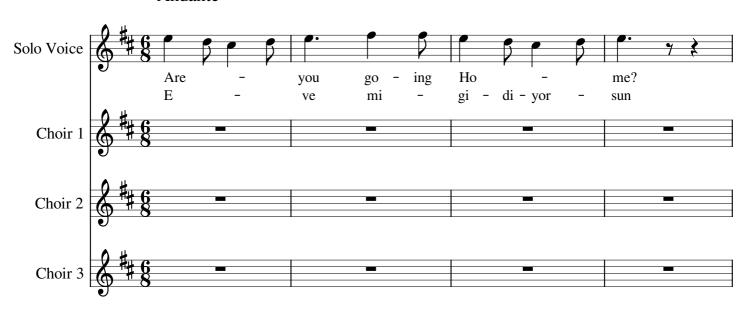


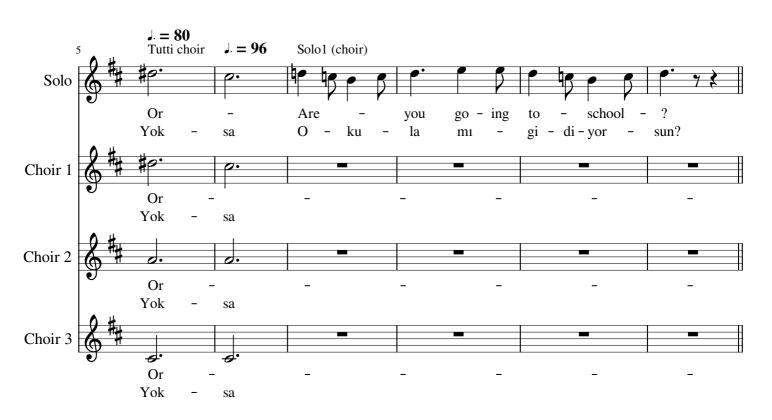


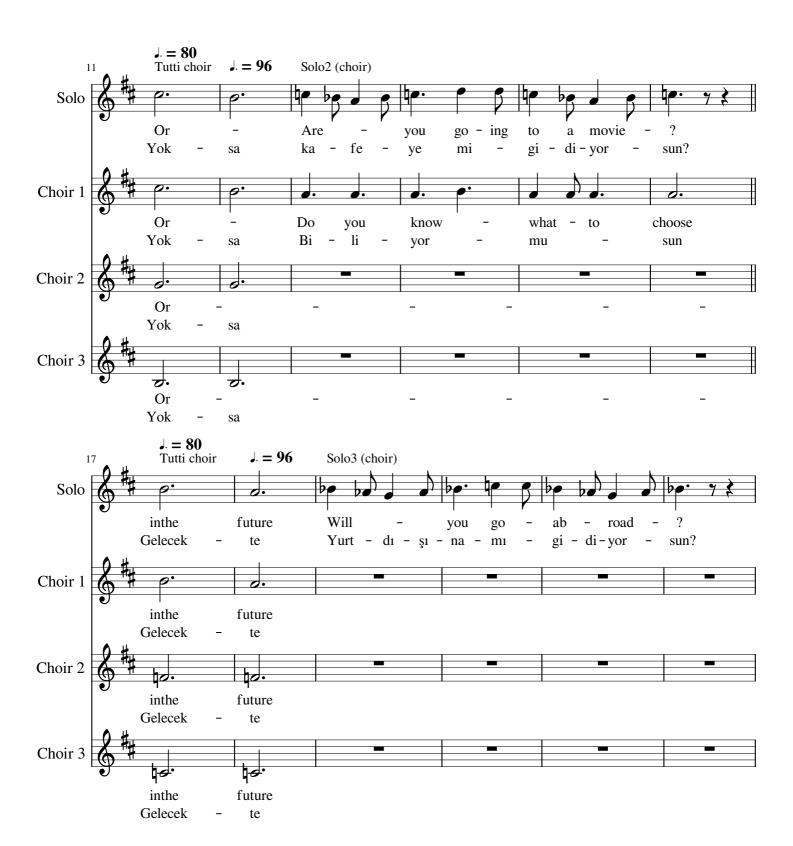
# Where do you go Nereye gidiyorsun

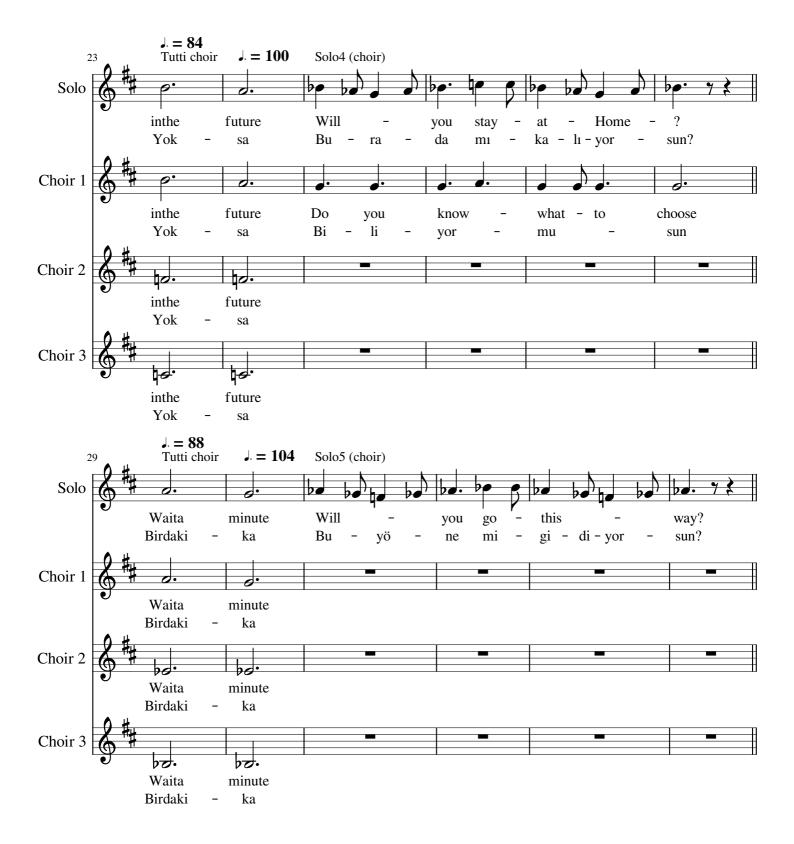
Ali Riza SARAL

Soprano solo Andante  $\lambda = 96$ 





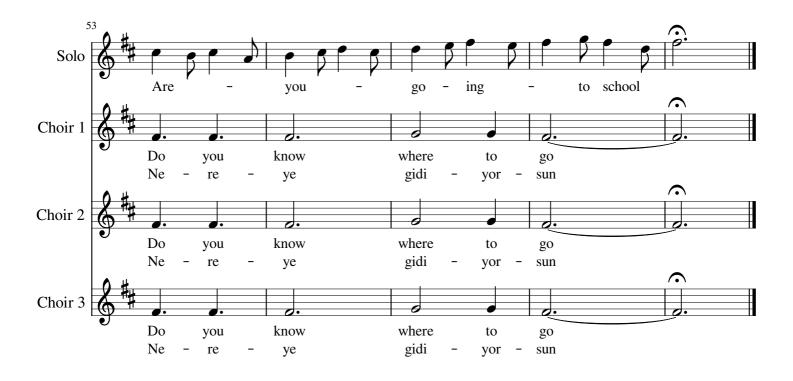






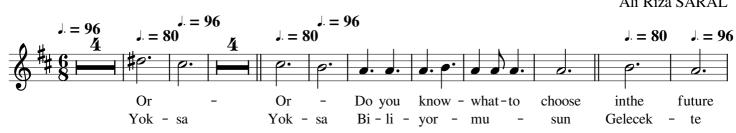






Nereye gidiyorsun

Ali Riza SARAL







p know - what-to choose Do you know Do you what to choose Do you know Bi - li - yor -Bi - li - yor Ne - re mu sun mu sun ye



pp where to Do you know choose Do you know where to go what to gidi - yor - sun Bi - li - yor - mu Ne - re - ye gidi - yor - sun sun

Ali Riza SARAL



Ne - re - ye

gidi - yor - sun

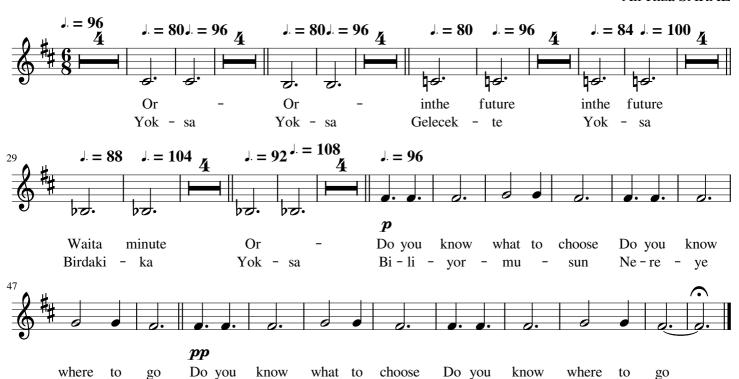
Bi - li - yor -

mu

sun

gidi - yor - sun

Ali Riza SARAL



sun

Ne - re - ye

gidi - yor - sun

Bi - li - yor - mu

gidi - yor - sun

Nereye gidiyorsun

